PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul LII Nr. 12 535 | Sîmbătă 11 decembrie 1982 | 6 PAGINI — 50 BANI

CONSFĂTUIRE DE LUCRU LA C.C. AL P.C.R.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a participat, vineri după-amiază, la Consfătuirea de lucru cu cadre de conducere și specialiști din domeniul geologiei, industriei extractive și metalurgiei neferoase.

Împreună cu tovarășul Nicolae Ceaușescu, în prezidiul consfătuirii au luat loc tovarășa Elena Ceaușescu, tovarășii Constantin Dăscălescu, Ion Pățan, Ilie Verdeț, Ion Ursu, precum și Ion M. Nicolae și Gheorghe Petrescu, viceprim-miniștri ai guvernului.

Consfătuirea a reunit 460 de participanți — miniștri, lucrători din institute de cercetare, întreprinderi de prospecțiuni geologice, din centrale, combinate și exploatări miniere, trusturi și schele de foraj și extracție, din unități ale metalurgiei neferoase, cadre din învățămîntul superior.

La sosirea în sală, tovarășul Nicolae Ceaușescu a fost întîmpinat cu deosebită căldură de cei prezenți — semn al dragostei nemărginite, al profundului respect pe care toți cei ce muncesc în aceste sectoare ale economiei naționale le poartă secretarului general al partidului.

Organizată din inițiativa tovarășului Nicolae Ceaușescu, consfătuirea a analizat Programul privind valorificarea superioară și creșterea bazei de materii prime minerale și energetice primare. Acest important document, elaborat la indicația secretarului general al partidului, reflectă sarcinile stabilite pentru creșterea fondului național de substanțe utile și valorificarea lor complexă, în scopul asigurării, în anii următori, a independenței energetice a României și acoperirii necesarului economiei cu materii prime minerale, în cea mai mare parte din resurse interne.

În cadrul consfătuirii au luat cuvîntul numeroși participanți, care au dat o înaltă apreciere atenției deosebite pe care o acordă tovarășul Nicolae Ceaușescu dezvoltării bazei de materii prime și energetice, problemă de importanță hotărîtoare pentru progresul economiei noastre naționale, al României socialiste, contribuției sale inestimabile la mobilizarea și folosirea cît mai eficientă a tuturor resurselor materiale și umane ale țării.

În dezbateri a fost evidențiat faptul că patrimoniul național de substanțe minerale utile poate contribui într-o măsură mai mare la dezvoltarea economiei românești.

Participanții au analizat cu exigență și răspundere problemele esențiale privind asigurarea necesarului economiei cu materii prime minerale și folosirea bazei actuale de substanțe minerale utile, precum și orientările principale ale activităților de cercetare geologică și tehnologică menite să conducă la creșterea fondului de rezerve exploatabile ale țării.

În spiritul importantelor sarcini ce le revin, participanții la consfătuire au analizat, în mod critic și autocritic, activitatea geologică desfășurată în vederea descoperirii și punerii în evidență a noi zăcăminte de substanțe minerale utile, pentru a fi valorificate cît mai deplin de către ramurile prelucrătoare. S-a arătat că rezultatele obținute nu sînt pe măsura posibilităților existente, nu se situează la nivelul cerințelor și exigențelor pe care le ridică actuala etapă de dezvoltare a țării.

În timpul dezbaterilor au fost criticate lipsurile manifestate în organizarea și desfășurarea lucrărilor geologice, în realizarea cantitativă și calitativă a cercetărilor de specialitate și în aplicarea operativă a rezultatelor investigațiilor făcute, prezentîndu-se propuneri de îmbunătățire a stilului și metodelor de muncă, de ridicare pe un plan superior a activității în acest domeniu.

Cei prezenți au arătat că este necesar să se acționeze hotărît pentru îmbunătățirea organizării unităților de prospecțiuni geologice în teritoriu, reducerea duratei cercetărilor și, pe măsura identificării resurselor, să se stabilească soluțiile tehnologice cele mai eficiente pentru trecerea într-un timp cît mai scurt la exploatarea acestora, pentru cunoașterea cît mai exactă a structurii geologice a țării, pentru devansarea încheierii cercetării și punerii în exploatare a unor zăcăminte importante de substanțe utile, în special de minereuri complexe, în acest cincinal. În aceeași arie de preocupări s-a arătat că trebuie intensificate cercetările de reevaluare a rezervelor și verificarea prognozelor pentru cunoașterea mai bună a volumului substanțelor utile din subteran exploatate în prezent, precum și conturarea celor nepuse încă în evidență.

În cadrul consfătuirii s-a cerut să se acționeze pentru modernizarea aparaturii și utilajelor specifice cercetării geologice și realizarea lor în țară, sporirea vitezelor de înaintare la forajul de mare adîncime și în lucrări miniere.

În mod unanim, vorbitorii au apreciat că, așa cum rezultă din Program, orientarea de bază a activității geologice în acest cincinal o constituie intensificarea cercetărilor pentru substanțe energetice primare — petrol, gaze, cărbuni, șisturi bituminoase — în paralel cu extinderea investigațiilor pentru substanțe metalifere și nemetalifere, în concordanță cu sarcinile suplimentare de sporire a producției în aceste domenii.

Programul cu privire la valorificarea superioară și creșterea bazei de materii prime minerale și energetice primare, ce va fi supus aprobării Conferinței Naționale a partidului, a întrunit adeziunea tuturor participanților la consfătuire, care s-au angajat, în numele lucrătorilor din domeniul geologiei, industriei extractive și metalurgiei neferoase, să facă totul pentru înfăptuirea prevederilor sale, considerate ca minime, pentru descoperirea de noi surse energetice și de materii prime necesare dezvoltării, pe mai departe, în ritm susținut, a economiei naționale.

În încheierea lucrărilor consfătuirii a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România.

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu a fost urmărită cu viu interes, cu profundă satisfacție și deplină aprobare de participanții la consfătuire.

În cadrul unui amplu dialog de lucru, desfășurat ieri,

TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

a analizat, împreună cu cadre de conducere și alți specialiști din industria ușoară și industria materialelor de construcții, măsurile și soluțiile preconizate pentru reducerea consumurilor de materii prime și materiale, de combustibili și energie, pentru aplicarea largă a tehnologiilor moderne

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a avut, în cursul dimineții de vineri, o întîlnire de lucru cu cadre de conducere ale ministerelor și centralelor industriei ușoare, industrializării lemnului și materialelor de construcție, cu specialiști din proiectare, cercetare și producție din ramurile respective.

La noul dialog de lucru al conducătorului partidului și statului nostru au participat tovarășii Constantin Dăscălescu, Ion Dincă, Ludovic Fazekas, Alexandrina Găinușe, Gheorghe Pană, Ion Pățan, Ion Ursu, Richard Winter.

Întîlnirea de lucru a tovarășului Nicolae Ceaușescu cu specialiștii din două importante sectoare ale economiei naționale, acum, în preajma Conferinței Naționale a partidului și a aniversării a 35 de ani de la proclamarea Republicii, se înscrie, prin tematica sa, în seria de analize inițiate de secretarul general al partidului în scopul examinării, la fața locului, cu făuritorii de bunuri materiale, a unor aspecte esențiale ce privesc realizarea în cele mai bune condiții a planului anual și a celui cincinal, sporirea eficienței economice, transpunerea exemplară în viață a obiectivelor stabilite de cel de-al XII-lea Congres al partidului.

Analiza a avut ca obiect principal probleme de o deosebită actualitate care stau, în această etapă, în fața economiei noastre naționale: reducerea consumurilor de materii prime, materiale, energie și combustibili, gospodărirea rațională și valorificarea superioară a acestora, concomitent cu realizarea unor produse de calitate superioară, care să satisfacă în condiții tot mai bune exigențele în continuă creștere ale consumatorilor interni și externi. Au fost examinate, de asemenea, aspecte legate de folosirea unor procese tehnologice moderne, de înalt randament, utilizarea în producție a unor înlocuitori, a materialelor refolosibile, precum și a resurselor energetice secundare rezultate din procesele de fabricație.

Întîlnirea cu lucrătorii din industria ușoară s-a desfășurat în cadrul unei expoziții amenajate în incinta Palatului sporturilor și culturii.

În numele tuturor oamenilor muncii care își desfășoară activitatea în această ramură deosebit de importantă a economiei noastre naționale, secretarul general al partidului a fost salutat cu sentimente de aleasă stimă și respect de tovarășa Lina Ciobanu, ministrul industriei ușoare, de reprezentanți ai conducerii ministerului și centralelor de resort.

În fața unor grafice și panouri, tovarășul Nicolae Ceaușescu a fost informat pe larg asupra acțiunilor și măsurilor întreprinse în vederea reducerii consumurilor de materii prime și materiale la toate produsele, pe baza sarcinilor și indicațiilor date de conducerea partidului și statului, personal de secretarul general al partidului.

A fost relevată atenția pe care specialiștii din această ramură industrială o acordă reproiectării produselor în vederea reducerii greutății acestora, creșterii coeficientului de utilizare a materiilor prime, diminuării pierderilor în procesul de fabricație, utilizării mai intense a materialelor refolosibile. În același scop, în ultimul timp au fost definitivate și introduse în practica producției tehnologii noi, care asigură consumuri energetice reduse, au fost inițiate acțiuni de modernizare a utilajelor și instalațiilor cu consum mare de energie, s-a extins recuperarea resurselor energetice refolosibile.

În această ordine de idei sînt înfățișate obiectivele de diminuare a consumurilor, în anul viitor, față de prevederile cincinalului, la materii prime textile, piei brute, cauciuc natural și sintetic, coloranți, combustibili, energie electrică.

Analizînd situația prezentată, tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat că există încă multe rezerve de reducere a consumului de materii prime, materiale, combustibili și energie în industria ușoară.

Este prezentată în continuare evoluția indicelui de valorificare a principalelor materii prime, care a cunoscut, în ultimul timp, importante îmbunătățiri ; este semnificativ că, în prezent, în industria confecțiilor, din 100 kg de țesături, 99 kg se transformă în produse finite.

Apreciind eforturile conjugate ale specialiștilor, tehnicienilor și muncitorilor pentru reducerea continuă a consumurilor de materii prime și materiale, de combustibili și energie, secretarul general al partidului atrage, în același timp, atenția asupra pierderilor tehnologice încă mari din industria sticlăriei, indicînd să se revadă întregul proces tehnologic din acest sector. De asemenea, face observația că și în alte sectoare ale acestei industrii se mențin încă ridicate consumurile de energie și combustibili, cerînd să se acorde o deosebită atenție reducerii acestora. Tovarășul Nicolae Ceaușescu arată,

(Continuare în pag. a III-a)

În preajma Conferinței Naționale a partidului, într-o atmosferă de puternică însuflețire, Marea Adunare Națională a adoptat documente de deosebită importanță pentru dezvoltarea economico-socială a țării

CONFERINȚA NAȚIONALĂ A PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

MOBILIZATOR PROGRAM DE MUNCĂ PENTRU ÎNFLORIREA PATRIEI NOASTRE SOCIALISTE

Marele forum legislativ al țării a dezbătut și adoptat, în aceste zile premergătoare Conferinței Naționale a partidului, documente de deosebită însemnătate pentru progresul economic necontenit al patriei și ridicarea bunăstării întregului popor : **Planul național unic de dezvoltare economico-socială a Republicii Socialiste România pe anul 1983 ; Planul de dezvoltare a agriculturii și industriei alimentare pe anul 1983 ; Bugetul de stat pe anul 1983 ; Programul privind înfăptuirea măsurilor de autoconducere și autoaprovizionare în vederea asigurării unei bune aprovizionări a populației cu produse agroalimentare și bunuri industriale de consum pe trimestrul IV 1982 și semestrul I 1983.**

Sînt documente care întrunesc unanima aprobare a întregului popor, ele fiind dezbătute și adoptate de înaltele foruri ale democrației noastre muncitorești, socialiste : sînt documente care reflectă dorința și hotărîrea eroicei noastre clase muncitoare, țărănimii, intelectualității, ale tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, de a înfăptui neabătut obiectivele stabilite de Congresul al XII-lea al partidului, de a asigura dezvoltarea multilaterală a patriei noastre socialiste.

Ne oprim astăzi, într-un prim comentariu, asupra obiectivelor majore ale Planului național unic de dezvoltare economico-socială a României pe anul 1983. Este un grandios și însuflețitor program de muncă la scară națională, care, în concordanță cu hotărîrile Congresului al XII-lea al partidului, aprofundează modificările structurale impuse de ridicarea calitativă a economiei noastre în actualul cincinal, stabilind cu rigoare științifică dimensiunile muncii întregului popor în cel de-al treilea an al cincinalului.

Pe întreaga durată a elaborării planului pe anul 1983 s-a evidențiat din nou, în mod strălucit, **rolul determinant, hotărîtor al tovarășului Nicolae Ceaușescu în conceperea și conducerea ampluului proces de perfecționare necontenită a întregii activități economico-sociale, de ridicare a acesteia la nivelul cerințelor și exigențelor actualei etape a construcției socialiste în țara noastră.** Atît în proporțiile sale macroeconomice, cît și în prevederile specifice pe ramuri și sectoare de activitate, planul pe anul 1983 reflectă concepția și stilul de muncă ale secretarului general al partidului, caracterizate prin consecvența fermă în promovarea obiectivelor stabilite, abordarea revoluționară, profund realistă, a noilor sarcini, ingeniozitate și profunzime științifică în soluționarea celor mai complexe probleme, capacitatea de a asigura mobilizarea puternică a forțelor creatoare ale națiunii noastre pentru folosirea deplină și la un nivel calitativ superior a potențialului productiv și a resurselor materiale ale economiei naționale.

Caracterul realist, profund științific al planului pe anul 1983 este demonstrat, o dată în plus, prin ri-

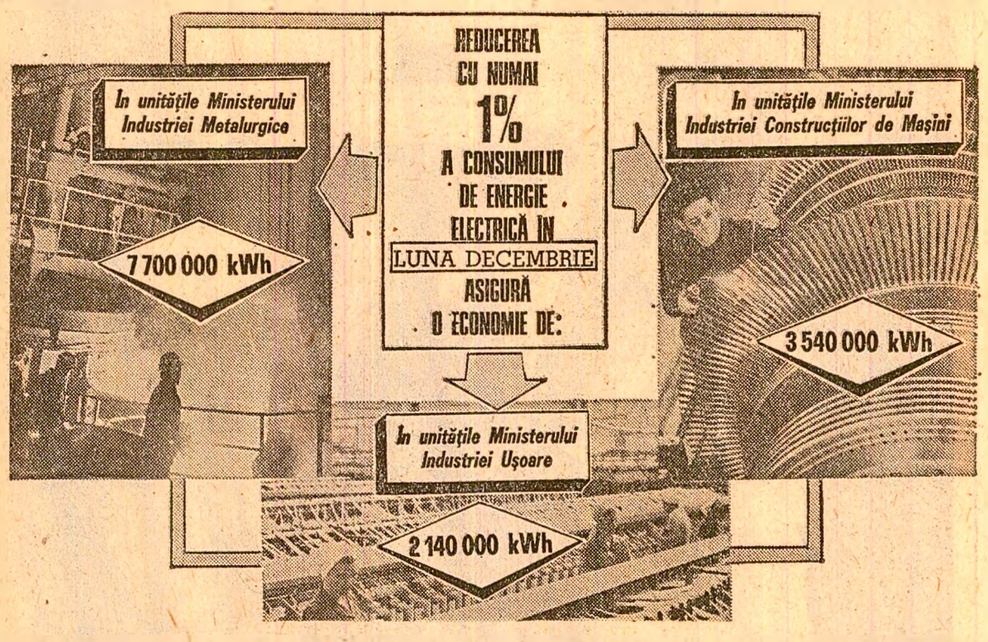
(Continuare în pag. a III-a)

În întîmpinarea Conferinței Naționale a partidului

SĂ ECONOMISIM RIGUROS ENERGIA ELECTRICĂ!

MARI RESURSE ŞI MARI POSIBILITĂŢI DE REDUCERE A CONSUMURILOR

Iată, în graficul de mai jos, ce înseamnă reducerea cu numai 1 la sută a consumului de energie electrică în luna decembrie în trei ramuri importante ale economiei naționale. De aici este simplu de calculat cît s-ar putea economisi la nivelul acelorași ramuri dacă s-ar reduce consumul cu 5 la sută și chiar 10 la sută în această lună. În fiecare întreprindere, la fiecare loc de muncă există încă mari resurse nevalorificate de reducere a consumului de energie electrică. Și tocmai de aceea trebuie ca printr-o puternică mobilizare a colectivelor muncitorești, prin valorificarea inițiativelor și ideilor să se aplice neîntîrziat măsurile tehnice și organizatorice stabilite pentru perfecționarea tehnologiilor de fabricație, eliminarea funcționării în gol a utilajelor, încărcarea la maximum a capacităților de producție, înlăturarea risipei de energie, pretutindeni și în toate fazele de producție. Iată cîteva direcții în care trebuie să se acționeze în unitățile din ramurile amintite pentru economisirea energiei electrice.


REDUCEREA CU NUMAI 1% A CONSUMULUI DE ENERGIE ELECTRICĂ ÎN LUNA DECEMBRIE ASIGURĂ O ECONOMIE DE:
În unitățile Ministerului Industriei Metalurgice
7 700 000 kWh
În unitățile Ministerului Industriei Construcțiilor de Mașini
3 540 000 kWh
În unitățile Ministerului Industriei Ușoare
2 140 000 kWh

Cîteva direcții principale de acțiune
În industria construcțiilor de mașini

● Eliminarea mersului în gol al mașinilor și utilajelor din sectoarele de prelucrări mecanice, sectoare care consumă zilnic circa 40 la sută din energia electrică repartizată acestei ramuri ● Înlocuirea motoarelor de acționare a mașinilor-unelte care au puteri mai mari decît cele necesare proceselor tehnologice de prelucrare ● Prin utilizarea la parametrii nominali a cuptoarelor electrice, extinderea procedeului de insuflare cu oxigen a metalului topit și reducerea duratei de elaborare a șarjelor, în luna decembrie se pot economisi circa 1 800 000 kWh ● Gospodărirea judicioasă a aerului comprimat, verificarea rețelelor de distribuție și etanșeizarea lor.

În industria ușoară

● Devansarea termenelor de punere în funcțiune a unor instalații de recuperare a căldurii agentului termic folosit în procesele tehnologice și a căldurii gazelor arse ● Introducerea și extinderea tehnologiilor noi și modernizate la o serie de operații, cum ar fi termofixarea, vopsirea țesăturilor tip bumbac, executarea concomitentă a vopsirii și tratării nesifonabile ● Raționalizarea producției în toate unitățile, astfel încît în secțiile și instalațiile mari consumatoare de energie procesele de fabricație să fie concentrate în intervale de timp cît mai scurte și în afara perioadelor de solicitare maximă a sistemului energetic național ● Sectorizarea iluminatului în halele de producție.

În industria metalurgică

● Scurtarea duratei de elaborare a șarjelor de oțel în cuptoarele electrice. Îndeosebi la Combinatul de oțeluri speciale din Tîrgoviște timpul de elaborare a șarjelor de oțel este mult mai mare decît cel planificat, ceea ce echivalează cu o mare risipă de energie electrică ● Programarea judicioasă a funcționării laminoarelor în vederea reducerii și chiar eliminării mersului în gol al instalațiilor ● Extinderea procedeului de turnare continuă, care asigură reducerea consumului specific de energie cu peste 50 la sută față de procedeul clasic ● Raționalizarea ventilației nemetalurgice, a iluminatului în interiorul și în afara halelor de producție, în clădirile administrative.

MUNCITORI, TEHNICIENI ŞI INGINERI!

Acționați zi de zi, cu hotărîre și spirit gospodăresc, în fiecare întreprindere și la fiecare loc de muncă pentru reducerea consumului de energie electrică! Aceasta este o îndatorire patriotică a tuturor oamenilor muncii, o sarcină de maximă importanță pentru progresul economiei naționale!

SĂ REALIZĂM INTEGRAL, ÎN CONDIŢII DE CALITATE IREPROŞABILĂ PLANUL LA EXPORT!

OAMENI AI MUNCII DIN ÎNTREPRINDERILE PRODUCTIVE ŞI DE COMERŢ EXTERIOR!

Aceste zile sînt hotărîtoare pentru îndeplinirea sarcinilor planului de export pe anul 1982. Luați toate măsurile pentru realizarea și expedierea neîntîrziată a produselor, pentru îndeplinirea exemplară a tuturor prevederilor din contractele externe!

Modernizarea fabricației sporește competitivitatea produselor pe piața externă

La Întreprinderea de porțelan-menaj din Curtea de Argeș

Prima impresie s-a dovedit întemeiată. De cum intri pe poarta unității îți dai seama că alci troneză **ordinea și disciplina muncitorească**. Laturi esențiale ale oricărei activități productive, fără de care nu pot fi concepute adevăratele împliniri.

Întreprinderea de porțelan-menaj Curtea de Argeș a intrat în funcțiune în 1975, cu trei luni înainte de termen. Dar oamenii de aici au început să-și lege destinul de viitoarea unitate argeșeană cu mult înainte. Încă din 1972, cînd s-a bătut primul țăruș și s-a excavat prima cupă de pămînt, a început și pregătirea cadrelor în școlile profesionale, la întreprinderi de specialitate din țară. Despre importanța ce s-a acordat pregătirii oamenilor vorbește limpede faptul că pentru necesarul inițial de 1 000 de cadre au fost testați peste 10 000 de elevi din școli profesionale, licee de la orașe și sate.

De fapt, întreaga muncă de concepție a fost călăuzită de indicațiile conducerii partidului nostru de a dura obiecte din porțelan aspectuoase, de bună calitate, solicitate pe piața internă și externă. Activitatea întreprinderii a început cu 32 de sortimente prevăzute inițial în proiect și cu o capacitate de 6 000 tone produse pe an. La sfîrșitul anului '75 peste 100 de sortimente erau pregătite pentru anul următor. În medie, **la 70 la sută a ajuns gradul de înnoire anuală a producției, în prezent fabricîndu-se 650 de sortimente** de o largă diversitate : obiecte din porțelan-menaj, bibelouri și articole decorative.

Cu nimic nu a stîrbit acest susținut ritm de înnoire calitatea producției. Dimpotrivă, cu fiecare pas înainte făcut pe drumul înnoirii și diversificării fabricației s-au înregistrat progrese notabile pe planul calității. S-a mers pe linia fabricării porțelanului de mare finețe. Au fost create obiecte subțiri, transparente, lucioase, deschizîndu-se poarta spre confruntarea cu exigențele pieței externe.

Inginerul Arghir Ciobotaru, directorul întreprinderii, un avizat meseriaș în arta porțelanului și un bun organizator al producției, își aduce aminte de primele contacte cu piața externă : „Cu toate eforturile și strădaniile făcute, în 1978, după trei ani de activitate, am reușit să ieșim pe piața externă cu o producție simbolică : doi la sută din producția-marfă. Un început timid, dar era totuși un început ! Am dovedit că putem pătrunde și pe piața externă, unde se confruntau cele mai renumite întreprinderi de porțelan din lume. În urma acestui prim bilanț, deși modest, colectivul s-a mobilizat extraordinar. S-au luat pe rînd toate operațiile, de la pregătirea materiei prime și pînă la finisare și ambalare, și s-a văzut care sînt punctele slabe, ce trebuie îmbunătățit. Concomitent cu măsurile tehnice sau organizatorice luate, accentul principal a fost pus pe perfecționarea pregătirii profesionale, fiindcă toți eram convinși că numai oameni bine pregătiți profesional pot asimila și introduce în procesul de producție tehnologii noi, avansate.

Ne-am notat în continuare un șir de alte măsuri care au fost luate aici cu dublu scop : **de a asigura o înaltă calitate tuturor produselor fabricate și de a crește eficiența**. Pe scurt, **de a asigura competitivitatea produselor pe piața externă**. În ce măsură s-a reușit ? Să apelăm din nou la cîteva cifre. Astfel, **deși producția-marfă a întreprinderii a sporit de circa trei ori în ultimii ani, consumul total de materii prime — în special caolin, adus din import, în bună măsură — a scăzut cu 25 la sută**. Un exemplu sugestiv pentru modul în care știu argeșenii să înnobileze porțelanul. Și încă unul : **valoarea unei tone de produse finite, prevăzută în proiect a fi 15 000 lei, a crescut continuu, ajungînd în prezent la 56 000 lei**. O creștere de aproape patru ori prin punerea în valoare a inițiativei și inteligenței acestui harnic colectiv.

Treptat, treptat, produsele argeșene din porțelan au cîștigat tot mai mult teren pe piața externă. Acum se vînd în Franța, Anglia, S.U.A., Canada, Elveția, Australia, Spania, Finlanda, Israel, Irak, Portugalia, Algeria ș.a. Se exportă în fiecare an tot mai multe și, fapt deosebit de important, în condiții calitative ireproșabile. Așa se explică și faptul că planul la export pe 11 luni ale acestui an a fost substanțial depășit. Și tot așa, prin neobositele căutări creatoare ale colectivului se explică și depășirea planului la producția-marfă și realizarea unui beneficiu suplimentar de circa 10 milioane lei.

Iar ca o răsplată pentru eforturile făcute și realizările obținute, anul trecut întreprinderea s-a situat în întrecerea socialistă pe locul I pe ramură, fiind decorată cu „Ordinul Muncii" clasa I, iar în acest an, după zece luni, se află tot pe locul întîi.

Oricîte explicații s-ar căuta pentru bunele rezultate obținute într-un timp relativ scurt de acest tînăr colectiv, una ni se pare a fi esențială : **pasiunea cu care fiecare om de aici, de la muncitor și pînă la director, gîndește și acționează, ca un adevărat gospodar, pentru mai buna organizare a muncii, pentru creșterea eficienței**. S-au întocmit programe de măsuri pe ateliere pentru reducerea consumurilor materiale, pentru recuperarea și valorificarea materialelor refolosibile, pentru reducerea importurilor, pentru introducerea de noi tehnologii ș.a. Dar mai important este faptul că odată elaborate aceste programe se aplică cu cea mai mare rigurozitate, cel mai tîrziu la termenele stabilite. Directorul întreprinderii ne precizează că, în această unitate, ședințele de lucru ale consiliului oamenilor muncii se țin lărgite, cu maiștri, șefi de ateliere și fruntași în producție. Împreună cu ei se stabilesc cele mai eficiente acțiuni inspirate din activitatea de zi cu zi a tuturor muncitorilor și specialiștilor din unitate, aplicarea lor în practică făcîndu-se în deplină cunoștință de cauză. Iar controlul efectuat la locul de muncă nu este unul birocratic, ci este însoțit de ajutor concret în rezolvarea problemelor mai dificile. Prin afirmarea inițiativei și inteligenței colective s-au găsit recent soluții eficiente pentru o problemă care preocupă în cel mai înalt grad întreaga noastră economie: gospodărirea judicioasă a tuturor resurselor energetice. Astfel, pentru recuperarea căldurii au fost executate instalații adecvate deasupra cuptoarelor, precum și la ieșirea din zona de răcire. S-au recuperat astfel peste 90 la sută din resursele energetice refolosibile. Practic, se recuperează anual 3 850 de tone combustibil convențional. În felul acesta s-a redus consumul de gaz metan cu patru milioane mc.

Ne-am notat în caietul de reporter o seamă de nume de fruntași în producție. Cert este că ne e greu să decidem pe care dintre cei 1 330 de oameni ai muncii, cît are întreprinderea, să-i evidențiem. E de la sine înțeles că într-o unitate fruntașă pe ramură toți muncitorii și specialiștii sînt fruntași. Merită totuși amintit că aici lucrează 250 de decoratori, majoritatea tinere fete, care, înnobilînd cu gingășie și frumos produsele realizate, au dus faima porțelanului de Argeș în țară și peste hotare.

Florea CEAUŞESCU

SĂ ASIGURĂM EXEMPLAR ORDINEA, DISCIPLINA, BUNA ORGANIZARE ÎN ZOOTEHNIE!

OAMENI AI MUNCII DIN ZOOTEHNIE!

Aplicați cu perseverență măsurile prevăzute în programele privind îngrijirea și furajarea animalelor, întăriți ordinea și disciplina în muncă, aducîndu-vă astfel contribuția la sporirea continuă a producției, la asigurarea bunei aprovizionări a populației cu produse agroalimentare!

Cu simțul datoriei și răspunderii

La Videle-Teleorman, însoțind de dimineață pînă seara pe medicul veterinar de circumscripție

Dimineața în zori, la ora cînd începe activitatea în zootehnie, ne-am aflat în grajdurile de animale ale cooperatorilor din Videle-Teleorman. Scopul documentării noastre nu era numai de a urmări cum se respectă programul de grajd și cum se face furajarea animalelor, ci mai ales de a consemna modul în care este asigurată asistența sanitar-veterinară, sau mai direct spus de a vedea cum își îndeplinesc medicii veterinari, ceilalți specialiști din zootehnie îndatoririle ce le revin.

Îngrijitorii — prezenți cu toții — schimbau așternutul animalelor, aruncau resturile de prin iesle, măturau, în timp ce opt cooperatori, care răspund de prepararea furajelor, își fac apariția la ușile grajdurilor cu căruțele încărcate de nutreț uri. La ora 6,30, cînd începe mulsul și furajarea, în grajduri totul este curat și pus la punct. Mulsul se desfășoară sub supravegherea directă a șefei de fermă, Zoica Mareș.

...Se face ora 7 și îngrijitorii se grăbesc să termine cît mai repede mulsul pentru că, dintr-un moment în altul, trebuie să apară cisterna pentru preluarea laptelui. În locul autocamionului își face apariția medicul-șef veterinar de circumscripție, tovarășul Ion Crăciun. Nu se oprește însă la grajdurile de taurine, ci își continuă drumul la saivan pentru a verifica dacă ciobanul din schimbul de noapte a respectat întocmai indicațiile pe care i le-a dat seara trecută în cazul celor șapte oi care se pregăteau să fete peste noapte. După ce se convinge că totul este în ordine se îndreaptă spre grajdul de vițele, unde paznicul de noapte raportează că două vițele dau semne de suferințe, fapt pe care dealtfel specialistul zootehnic îl validează prin diagnosticul pe care îl stabilește, în urma controlului medical.

La grajdurile de vaci, deși totul pare în ordine, medicul veterinar nu este mulțumit de condițiile în care sînt cazați viței scoși din maternitate și, mai ales, de modul rudimentar în care se face hrănirea acestora cu lapte. În loc de justificare, președinta cooperativei, tovarășa Doina Angelescu, ne invită la un grajd aflat în plin proces de modernizare. Constructorii mai aveau doar de terminat izolația, tocmai spre capătul grajdului anume pregătit pentru iernarea vițelor tineri. Medicul veterinar cere, totodată, conducerii cooperativei să încheie cît mai repede acțiunea de lotizare a animalelor, pentru ca începînd cu primele zile ale lunii ianuarie să se asigure un regim preferențial de furajare pentru cele peste 140 vaci gestante, care urmează să fete în lunile februarie și martie.

În timp ce medicul veterinar își instruiește tehnicianul veterinar de circumscripție asupra unor probleme ce țin de igiena sanitar-veterinară, consultăm registrul de evidență al fermei și aflăm că producția medie de lapte pe fiecare vacă, obținută pe 11 luni, depășește 2 250 litri, iar indicele de natalitate se apropie de 80 la sută, fiind însă cu 5 la sută mai mic decît s-a planificat. Această nerealizare este pusă pe seama neajunsurilor ce au existat iarna trecută în furajarea animalelor.

Nu am stat prea mult la Videle pentru că programul de lucru al medicului-șef veterinar în ziua respectivă era stabilit la ferma cooperativei agricole din Mogoșeni de Videle — subunitatea zootehnică cea mai complexă din întreg consiliul agroindustrial. Pe agenda de lucru a specialistului veterinar figura controlul gestației la 30 de vaci, precum și al modului în care decurge digestia la porcii aflați la îngrășat în urma trecerii la sistemul de furajare bazat pe porumb pastă.

Pe măsură ce pătrundem mai adînc în activitatea fermei de aici ne convingem că lucrurile nu se desfășoară așa cum ar trebui și cum au stabilit dealtfel tocmai cadrele din conducerea acestei unități. Era aproape ora 11 cînd am ajuns la grajdul nr. 1, de care, prin graficul stabilit, răspunde brigadierul cu baza furajeră, Ancu Buliga. De cum intrăm în grajd, ca la o comandă se declanșează o adevărată furtună de răgete, care cu toată disperarea celor cîțiva ingrijitori și a inginerului-șef al cooperativei nu se potolește decît atunci cînd vacilor li se aruncă ceva în iesle. Cum între rădăcinile de sfeclă se aflau unele bucăți degradate, medicul veterinar dispune hrănit (în ciuda unor lipsuri care mai există aici), unii îngrijitori nu obțin nici măcar trei litri de lapte pe zi. Interesul pentru lămurirea acestui lucru ne-a fost stîrnit mai ales după ce am aflat că indicele de natalitate în fermă va depăși 85 la sută în acest an. Nici numărul îmbolnăvirilor nu a fost prea mare. Și atunci de ce o asemenea producție mică de lapte ? „Pentru că nu le dăm nici măcar un pumn de grăunțe" — ne spune unul dintre îngrijitori, vădit nemulțumit de rezultatele slabe pe care le înregistrează la lotul său de animale. „Adevărul este că chiar dacă le-am da concentrate, producția nu ar putea crește mult, așa dintr-o dată — ne lămurește medicul Ion Crăciun. După atîta foame cîtă au răbdat bietele animale în decursul anilor, ele au ajuns acum în pragul degenerării. Aducerea lor la valoarea biologică atinsă de rasele noastre este posibilă, dar trebuie făcută cu discernămînt și răbdare. Am pornit din nou pe un drum bun, dar pentru reușita deplină se cer aduse îmbunătățiri în modul de producere a furajelor în sensul creșterii ponderii nutreț urilor valoroase, dar mai ales în modul de cointeresare a îngrijitorilor. Teoretic sună frumos și drept cînd spui că fiecare să fie retribuit după rezultatele muncii lui, dar întreb eu — așa cum mă întreabă îngrijitorii pe mine — ce vină au ei că animalele acestea pe care le îngrijesc nu mai au nici măcar jumătate din potențialul productiv specific rasei din care fac parte ? Cred eu că asupra acestui lucru ar trebui să mediteze mai mult forurile noastre ierarhice. Este, desigur, numai un punct de vedere, influențat în bună măsură și de greutățile zilnice pe care le întîmpinăm noi, cei care lucrăm efectiv cu animalele".

...Era de acum seară cînd ne-am întors la circumscripția din Videle pentru o discuție legată mai ales de problemele ce privesc îmbunătățirea de fond a activității în acest sector. Pe masa medicului veterinar se aflau două chemări urgente : una de la un crescător de animale peste care a dat norocul să-i fete vaca doi viței, dar unul dintre ei era în pericol, iar cealaltă de la ferma de porci din Mogoșeni, unde au apărut primele complicații în urma furajării nerațională cu porumb pastă. După ce a cumpătat asupra gravității și urgenței fiecărei chemări, pune mîna pe telefon și îl cheamă în ajutor pe unul din tehnicienii din subordine. Ne-am despărțit, deci, înainte de a duce la capăt documentarea legată de asigurarea asistenței sanitar-veterinare în fermele zootehnice din consiliul agroindustrial Videle. O concluzie — și de fapt cea mai importantă — am putut totuși desprinde : anume că toți cei cu răspunderi în acest domeniu înțeleg să-și facă datoria.

Iosif POP

TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

a analizat, împreună cu cadre de conducere și alți specialiști din industria ușoară și industria materialelor de construcții, măsurile și soluțiile preconizate pentru reducerea consumurilor de materii prime și materiale, de combustibili și energie, pentru aplicarea largă a tehnologiilor moderne

(Urmare din pag. I)

totodată, că se impune intensificarea acțiunii de colectare de la populație a materialelor refolosibile, îndeosebi a sticlăriei, acțiune cu efecte pozitive asupra reducerii consumurilor de materiale și de energie.

Cu prilejul dialogului de lucru de la Palatul Sporturilor și Culturii, tovarășul Nicolae Ceaușescu a vizitat standurile expoziției, unde se regăsesc, pe centrale industriale, produse cu greutăți reduse, cu o aleasă linie estetică. Se remarcă în mod deosebit țesăturile ușoare din bumbac, mătase și in, ca și cele destinate tricotajelor și confecțiilor. În sectorul de încălțăminte reține atenția valorificarea superioară a pielei, ca și o serie de produse, de o eleganță și finețe deosebite, realizate din materiale recuperabile. Și în sectoarele de sticlărie, de porțelan — menaj și articole casnice sînt expuse obiecte ce atrag atenția prin funcționalitate și care încîntă, în același timp, ochiul prin modul în care sînt realizate. De o mare frumusețe sînt țesăturile, confecțiile și tricotajele, ca și produsele de marochinărie inspirate din folclorul național și pe care industria noastră ușoară le produce într-o largă varietate sortimentală.

La încheierea vizitei, tovarășul Nicolae Ceaușescu îi felicită încă o dată pe lucrătorii din industria ușoară pentru realizările lor, atrăgînd în același timp atenția asupra importanței deosebite ce trebuie acordată, în continuare, în toate ramurile economiei naționale, reducerii, pe toate căile, a costurilor de producție și creșterii productivității muncii, ridicării calității.

Ministrul industriei ușoare a mulțumit secretarului general al partidului pentru vizită, care semnifică atenția permanentă pe care o acordă acestei ramuri industriale, și l-a asigurat că indicațiile și orientările primite și cu acest prilej, sarcinile rezultate din expunerile la sesiunea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale și la Plenara Consiliului Național al Oamenilor Muncii vor fi aplicate cu fermitate în practică, industria ușoară aducîndu-și astfel o contribuție sporită la ridicarea continuă a nivelului de civilizație al poporului nostru.

Dialogul de lucru cu factorii de răspundere și specialiștii din domeniul materialelor de construcții s-a desfășurat, de asemenea, în cadrul unei expoziții de profil, organizată în unul din pavilioanele din Piața Scînteii.

Ministrul industrializării lemnului și materialelor de construcții, Ioan Florea, a informat pe secretarul general al partidului despre modul în care se îndeplinesc sarcinile trasate privind producerea în întreprinderi de panouri mari pentru locuințe, complet finisate și echipate cu tîmplărie și geam, în vederea reducerii manoperei pe șantierele de construcție, precum și cele referitoare la creșterea gradului de valorificare a materiilor prime, materialelor și a diminuarea în această ramură a economiei a consumului de energie și combustibili.

Analizînd tipurile de panouri pentru locuințe prezentate, tovarășul Nicolae Ceaușescu a atras atenția conducerii ministerului, specialiștilor din acest sector că ceea ce s-a realizat în această direcție nu corespunde cerințelor impuse de construirea unor blocuri cu o arhitectură modernă și cu cheltuieli mai reduse. De aceea a cerut cercetătorilor și proiectanților să definitiveze în cel mai scurt timp tehnologii de fabricație care să asigure prin operația de turnare a betoanelor finisajul panourilor, fără a mai fi nevoie de adăugarea altor materiale ; fațadele să aibă o estetică plăcută și o durabilitate practic nelimitată.

Secretarului general al partidului îi sînt prezentate, în continuare, mai multe tipuri de cabine de baie cu diverse materiale de finisaje și pardoseli, cu instalațiile pentru apă și încălzire, cu obiectele și armăturile sanitare montate în întregime în fabrici, menite să contribuie la sporirea productivității muncii pe șantiere, la reducerea costului de construcție.

În cadrul expoziției au fost înfățișate numeroase sortimente de plăci de faianță, de gresie, blocuri de zidărie și obiecte sanitare reproiectate, realizate după normative și soluții noi, pentru producerea cărora s-a consumat o cantitate mai mică de materii prime, materiale și energie, comparativ cu tehnologiile de pînă acum, cu produsele similare aflate în prezent în fabricație. Specialiștii din centrala industrială de resort și din unitățile de cercetare raportează că noile sortimente de materiale de construcții au aceleași însușiri calitative — unele chiar mai bune — și un aspect mai frumos. Totodată, au fost înfățișate mai multe tipuri de materiale hidroizolatoare — împîsliturî și țesături din fibre de sticlă bituminată, carton bituminat — de tapete pentru pereți și covoare pentru pardoseli, toate redimensionate potrivit cerințelor actuale și obținute cu consumuri de materiale și energie mai scăzute față de cele ce se fabrică acum. Prin realizarea noilor produse hidroizolatoare se obține o reducere a consumului la bitum cu 20 la sută și o diminuare însemnată la cel de policlorură de vinil.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a apreciat rezultatele obținute în direcția realizării unor materiale de construcții estetice, mai ușoare și cu consumuri micșorate. În același timp, secretarul general al partidului a arătat că mai există posibilități pentru reducerea în continuare a consumurilor, fără diminuarea proprietăților tehnice și calitative ale produselor, cerînd specialiștilor să continue acțiunile pe această linie.

În cadrul vizitei, secretarul general al partidului a fost informat, de asemenea, despre măsurile luate în întreprinderile de materiale de construcție, în vederea recuperării căldurii din procesul de ardere a cărămizilor și a altor materiale și utilizării acesteia la fazele de uscare a produselor, măsuri care-și dovedesc pe deplin eficiența.

Specialiștii din sectorul industrializării lemnului au prezentat, la rîndul lor, mai multe tipuri de uși și ferestre pentru locuințe reproiectate și realizate cu un consum de material lemnos diminuat, care asigură o mai bună etanșeitate, rezistență la presiunea vîntului, izolație termică și funcționalitate. Tovarășul Nicolae Ceaușescu a indicat proiectanților să revadă secțiunile unor elemente componente ale ferestrelor, precum și dimensiunile anumitor ferestre pentru ca acestea să corespundă în mai mare măsură dimensiunilor apartamentelor.

Conducerea ministerului s-a angajat în fața tovarășului Nicolae Ceaușescu ca, împreună cu colectivele de proiectanți, cercetători, oameni ai muncii din întreprinderi, să depună toate eforturile, întreaga lor capacitate creatoare, pentru îndeplinirea exemplară și în cel mai scurt timp a indicațiilor și recomandărilor ce le-au fost făcute și cu prilejul acestei vizite, a sarcinilor ce le revin în acest cincinal, pentru realizarea unor materiale de construcții la nivelul cerințelor actuale, ale importantului program de construcții de locuințe ce se realizează pe cuprinsul întregii noastre patrii.

MOBILIZATOR PROGRAM DE MUNCĂ PENTRU ÎNFLORIREA PATRIEI NOASTRE SOCIALISTE

(Urmare din pag. I)

guroasa fundamentare a prevederilor sale atît la nivel național, cît și la nivelul ramurilor și întreprinderilor. După cum se știe, planul pe anul 1983 este rezultatul unor ample dezbateri și analize, fiind elaborat într-o strînsă conlucrare cu întreprinderile, centralele industriale, județele, ministerele și celelalte organe centrale, prevederile sale fiind dezbătute cu înaltă răspundere muncitorească în adunările generale ale oamenilor muncii din cursul lunilor octombrie și noiembrie. Corespunzător sistemului larg democratic ce caracterizează întreaga viață economico-socială a țării, planul pe anul 1983 adoptat de Marea Adunare Națională a fost amplu dezbătut în sesiunea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale, în plenarele Consiliului Național al Oamenilor Muncii și Consiliului Național al Frontului Democrației și Unității Socialiste, în Biroul Executiv al Consiliului Național al Agriculturii, în Camera Legislativă a Consiliilor Populare și a fost analizat în comisiile permanente ale Marii Adunări Naționale, fiind aprobat în unanimitate de către toate aceste organe.

Pe întreaga durată a elaborării planului pe anul 1983 s-a avut în vedere ca prevederile sale să asigure înfăptuirea neabătută a hotărîrilor Congresului al XII-lea al partidului și a sarcinilor aprobate prin programele suplimentare, urmărindu-se stăruitor evaluarea cît mai exactă a potențialului economic și tehnico-științific de care dispune țara noastră, restringerea la minimum a efectelor actualei crize economice mondiale asupra economiei românești. Sintetizînd orientările și indicațiile secretarului general al partidului, **planul pe anul viitor pune un accent deosebit pe lărgirea bazei proprii de materii prime și energetice, înfăptuirea unui amplu proces de dezvoltare și modernizare a agriculturii, promovarea unei politici ferme de economisire și valorificare superioară a tuturor resurselor, sporirea eficienței economice, consolidarea echilibrului material, valutar și financiar, asigurînd creșterea venitului național și, pe această bază, ridicarea în continuare a nivelului de trai al poporului.**

În concordanță cu aceste orientări, caracteristica principală a dezvoltării economico-sociale a țării în anul 1983 o constituie concentrarea preocupărilor tuturor oamenilor muncii în direcțiile care asigură realizarea unei reproducții intensive, utilizarea la maximum a puternicului potențial productiv creat în anii construcției socialiste și, cu deosebire, în ultimul deceniu și jumătate, aplicarea largă în producție a cuceririlor revoluției tehnico-științifice, creșterea mai rapidă a eficienței economice în toate sectoarele economiei naționale. Această orientare spre **accentuarea contribuției factorilor intensivi, calitativi ai dezvoltării economice,** definitorie dealtfel pentru actualul cincinal, se reflectă sintetic în sarcinile de sporire a venitului național cu 5 la sută și a producției nete industriale cu 8 la sută, ritmuri superioare creșterii produsului social și al producției-marfă, ritmuri care exprimă sporuri absolute considerabil mai mari decît în fazele anterioare ale dezvoltării extensive.

Oprindu-ne asupra caracteristicilor de bază ale dezvoltării economiei naționale în anul viitor, se cuvine subliniat că planul acordă o atenție deosebită **dezvoltării mai puternice a bazei proprii de materii prime și resurse energetice,** intensificîndu-se valorificarea fondului național de rezerve de substanțe minerale utile, îndeosebi a purtătorilor de energie primară. Astfel, în anul viitor urmează să se extragă peste 52 milioane tone cărbune, 13,5 milioane tone țiței și aproape 33 miliarde mc gaze naturale, precum și importante cantități de metale neferoase și produse nemetalifere. Relevînd că există condiții pentru realizarea și depășirea acestor prevederi, tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat cu claritate că în acest scop sînt necesare eforturi susținute pentru înlăturarea grabnică a neajunsurilor existente în aceste sectoare, pentru buna organizare și desfășurare a activității în fiecare unitate, la fiecare loc de muncă, pentru întărirea disciplinei, ordinii și răspunderii. Concomitent cu dezvoltarea bazei proprii de materii prime și resurse energetice, prin planul pe 1983 au fost **accentuate prevederile cincinalului în domeniul reciclării materiilor prime și materialelor refolosibile.** „Avem posibilități să realizăm, pe această cale, o reducere, de asemenea, substanțială a importurilor, de cel puțin 15—20 la sută, încă anul viitor" — arăta secretarul general al partidului.

În ce privește industria prelucrătoare, planul pe anul 1983 prevede **o adîncire a procesului de dezvoltare și structurare modernă a producției, acordîndu-se prioritate ramurilor și subramurilor industriale care valorifică la un nivel superior materiile prime, energia și forța de muncă.** În industria metalurgică, bunăoară, va crește cu prioritate producția de oțeluri de calitate superioară și de produse siderurgice cu un grad înalt de prelucrare ; în industria constructoare de mașini, creșteri mai mari sînt prevăzute pentru industria electronică, mecanică fină, instalații tehnologice de înaltă complexitate, nave maritime specializate, noi tipuri de mașini agricole multifuncționale ; în industria chimică accentul urmează să se pună pe prelucrarea superioară a țițeiului, pe chimia de sinteză fină și de mic tonaj, pe producția de fire și fibre chimice, pe realizarea de noi produse care să contribuie la buna aprovizionare a economiei, la majorarea exportului și reducerea substanțială a importului.

Corespunzător obiectivelor stabilite pentru cel de-al treilea an al cincinalului, planul pe anul 1983 prevede un program de investiții de 241,5 miliarde lei, principalele forțe și mijloace fiind concentrate asupra grăbirii punerii în funcțiune a capacităților de producție aflate în curs de execuție. Vor fi realizate cu prioritate investițiile destinate sporirii bazei energetice și de materii prime, dezvoltării agriculturii, valorificării resurselor recuperabile și refolosibile, asimilării de noi produse care să contribuie la diminuarea importurilor și a consumurilor materiale.

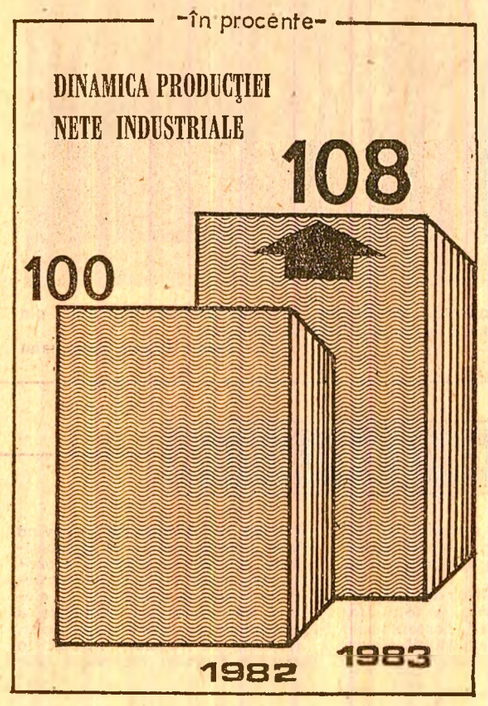
Prevederile de plan privind dezvoltarea relațiilor economice externe asigură participarea activă, cu eficiență sporită, a țării noastre la schimburile comerciale și cooperarea economică internațională, **activitatea de comerț exterior constituind o problemă centrală a planului pe anul 1983.** Volumul activității de comerț exterior va spori în anul viitor cu 13,5 la sută față de 1982, în condițiile creșterii mai accentuate a exportului și reducerii la strictul necesar a importului. La dimensionarea acestor sarcini s-a avut în vedere, potrivit indicațiilor secretarului general al partidului, ca prin încasările din exporturi, din operațiuni necomerciale, să se compenseze importurile și alte plăți necesare, să se asigure mijloacele pentru reducerea datoriei externe.

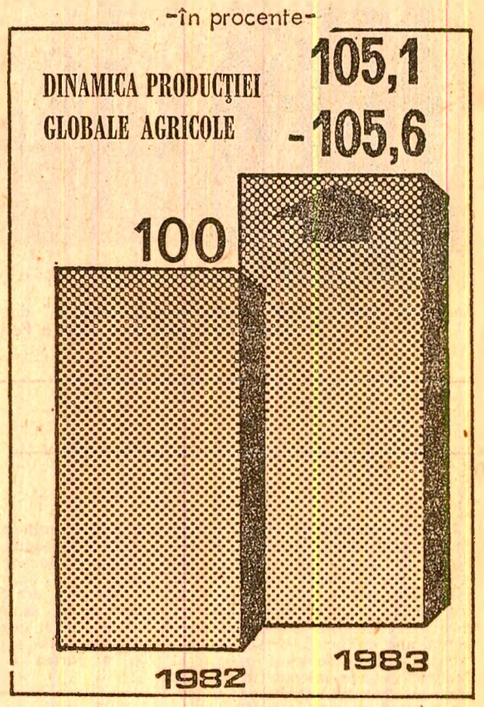
Ca o idee de frontispiciu se desprinde din lectura prevederilor planului pe anul 1983 necesitatea **ridicării mai accentuate, peste prevederile cincinalului, a eficienței economice.** Este cerința majoră a etapei actuale de dezvoltare a economiei naționale, o cerință subliniată, în ultimul timp, cu deosebită pregnanță de tovarășul Nicolae Ceaușescu. Corespunzător acestei orientări, planul prevede **creșterea productivității muncii** în industria republicană cu 9,1 la sută față de 1982, pe această cale urmînd să se asigure circa 85 la sută din sporul producției nete industriale. În același timp, reducerea mai accentuată a consumurilor de materii prime și materiale, de combustibil și energie electrică, utilizarea la maximum a resurselor din țară, a materialelor refolosibile, a subansamblelor și pieselor recondiționabile constituie o condiție esențială a realizării sarcinilor prevăzute pentru anul viitor. Așa cum sublinia tovarășul Nicolae Ceaușescu, **sarcinile privind reducerea consumurilor materiale și energetice trebuie considerate minime în fiecare unitate economică.** Pe baza reducerii costurilor de producție, în anul viitor trebuie să se obțină economii în valoare de aproape 15 miliarde lei. Aceasta impune desfășurarea unor acțiuni ferme în întreprinderi, centrale, ministere și județe pentru identificarea de noi soluții care să asigure reducerea mai accentuată a consumurilor, pentru gospodărirea și valorificarea superioară a tuturor materiilor prime și materialelor, a energiei și combustibililor, pentru recuperarea integrală a materialelor refolosibile și reintroducerea lor în circuitul productiv.

Legătura directă, nemijlocită care există între dezvoltarea economiei, sporirea avuției naționale și ridicarea continuă a bunăstării materiale și spirituale a poporului se regăsește cu pregnanță în prevederile planului pe anul viitor. Astfel, fondul de retribuire a personalului muncitor va fi de 272,5 miliarde lei, asigurîndu-se, la sfîrșitul anului 1983, o creștere a retribuției reale de 4 la sută față de 1980. Veniturile reale ale țărănimii, provenite din munca în cooperativele agricole de producție și din gospodăriile personale, calculate pe o persoană activă, vor crește în 1983, față de 1982, cu 3,4 la sută. Totodată, în raport direct cu creșterea veniturilor, a puterii de cumpărare a populației, volumul total al desfacerilor de mărfuri cu amănuntul prin comerțul socialist va spori în anul viitor cu 3 la sută față de anul 1982, iar prestările de servicii pentru populație cu 12 la sută. De asemenea, în anul 1983 se vor da în folosință 180 000 de locuințe, se va dezvolta baza materială a învățămîntului, ocrotirii sănătății și asistenței sociale.

Avem pentru al treilea an al cincinalului un amplu și mobilizator program de activitate. Înfăptuirea lui cere eforturi susținute, muncă de înaltă calitate și eficiență din partea fiecăruia și a tuturor. Răspunzînd prin fapte insuflețitoarelor indemnuri adresate de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, chemărilor cuprinse în Hotărîrea Consiliului Național al Oamenilor Muncii, să ne consacrăm întreaga energie și capacitate creatoare realizării cu succes a planului pe acest an, îndeplinirii exemplare a sarcinilor prevăzute de planul pe anul 1983, în vederea înaintării neabătute a României socialiste pe drumul progresului economic și social.

Ilie ȘTEFAN





ÎN ÎNTÎMPINAREA CONFERINȚEI NAȚIONALE A PARTIDULUI

FORMAREA OMULUI NOU – obiectiv fundamental în marea competiție a artiștilor amatori

O scenă obișnuită, simplă, decoruri simple și ele, dar sugestive. Protagoniștii nu sînt nici costumați și nici machiați ca de spectacol, însă își interpretează cu seriozitate rolurile, replicile succedîndu-se curgător, într-o rostire clară și subliniată de intonații și gestică adecvate. Se face ultima repetiție. Este piesa cu care formația de teatru a căminului cultural se va prezenta la apropiatul concurs. Se vede fără dificultate că spectacolul a fost îndelung și cu migală lucrat, fapt ce explică deopotrivă și succesul de care s-a bucurat cu prilejul ieșirilor în public. În vederea aceleiași apropiate întreceri, și-au făcut apoi o ultimă repetiție formația coregrafică și brigada artistică.

Chiar dacă am creionat din imaginație cele de mai sus, este cît se poate de adevărat acest gen se întîlnesc acum în toate instituțiile de cultură de la sate și orașe.

Pe terenul fertil al Festivalului național „Cîntarea României" se desfășoară concursurile avînd ca obiectiv încheierea fazei de masă — în prezent, la orașe au loc întreceri interîntreprinderi, în timp ce la sate se confruntă formațiile din consiliile agroindustriale de stat și cooperatiste — și promovarea în etapa superioară a celor ce se vor dovedi mai buni, mai bine pregătiți, mai temeinic înarmați cu voința de a face din talentul, din pasiunea lor dovada certă, conștientă că sînt exponenții maselor, ai nesecatelor potențialități ale poporului pe tărîmul frumosului artistic, al creativității milioanelor de oameni ai muncii din patria noastră. Și este pe deplin explicabil cu sutele de mii de artiști amatori, grupați în cele aproape 70 000 formații și cercuri artistice, să depună, în aceste zile, toate eforturile pentru a-și perfecționa stilul, pentru a aduce ultime corective acolo unde se resimte necesitatea unor îndreptări, fie ele chiar de ultimă clipă, toate acestea în scopul prezentării în concurs la o ținută și un nivel artistic cît mai ridicate.

Încă de la început, și cu atît mai virtos astăzi, cînd se află la cea de a patra ediție, Festivalul „Cîntarea României" a dobîndit trăsăturile și caracterul unei competiții a valorilor la cea mai înaltă treaptă, cea națională. S-a dovedit a fi o amplă scenă de afirmare a talentelor din popor, de participare conștientă a maselor la procesul complex și de durată al făuririi culturii noi, populare în țara noastră. O mare școală în cadrul căreia sute și sute de mii de oameni participă la actul artistic în întreita calitate de creatori, interpreți și beneficiari, educîndu-se pe ei înșiși, pe ceilalți în același timp, în spiritul frumosului artistic, al înțelegerii și prețuirii înaltului mesaj al artei, contribuind prin aceasta la traducerea în fapt a unei nobile și permanente aspirații — ridicarea pe trepte mereu superioare a nivelului general de cultură, continua modelare a conștiinței noi, socialiste a maselor.

„Festivalul național «Cîntarea României» — sublinia tovarășul Nicolae Ceaușescu la Plenara din 1—2 iunie a C.C. al P.C.R. — **s-a transformat într-o puternică mișcare cultural-artistică a maselor largi populare. Am obținut rezultate minunate ; oamenii muncii, masele populare de la orașe și sate sînt și creatorii, și participanții, și beneficiarii direcți ai activității cultural-artistice de masă. Festivalul național «Cîntarea României» a pus cu putere în evidență talentul și forța creatoare specifice poporului nostru".**

Obiectivul căruia îi sînt în întregime subsumate multiplele activități culturale ce se derulează sub egida festivalului îl constituie formarea omului nou. Arta, cultura în genere, prin marea lor putere de înrîurire, se înscriu printre mijloacele cele mai eficiente în modelarea sufletului, în sădirea trăsăturilor de conștiință nobile și mai înălțătoare care se întruchipează în totala dăruire pentru propășirea continuă a patriei noastre socialiste.

Etapa de masă a festivalului are loc în preajma a două importante evenimente desfășurate la nivelul întregii țări : apropiata Conferință Națională a P.C.R. și cea de-a 35-a aniversare a proclamării Republicii. În contextul manifestărilor cultural artistice prilejuite de întrecerile ce vor avea loc pe scenele căminelor culturale, în cluburi, în școli, formațiile artistice de amatori trebuie să-și conceapă în așa fel programele încît acestea să reflecte o problematică cît mai adecvată unor atari momente. De asemenea, în cadrul organizatoric al festivalului se pot iniția cicluri de expuneri, dezbateri, simpozioane, concursuri, pot fi organizate expoziții tematice, precum și felurite manifestări recreative.

Pe scenele unde se vor desfășura concursurile vor apărea formații de teatru, formații corale și instrumentale, de dansuri populare și ansambluri coregrafice, brigăzi artistice, grupuri susținînd montaje literar-muzicale, creatori și interpreți individuali. În săli de expoziții vor fi prezenți cu realizările lor din perioada de la ultimul festival pictori și sculptori amatori, cioplitori în lemn, ceramiști, reprezentanți ai artei țesăturilor și cusăturilor în diferitele tehnici. Într-un cuvînt, o mare diversitate de participări, ceea ce face deosebit de dificilă sarcina celor chemați să emită judecățile de valoare.

Principalul criteriu care ghidează orientarea juriilor îl constituie, fără îndoială, nivelul **calitativ** al prezentării uneia sau alteia din formații, unuia sau altuia din interpreți și creatori individuali. O mențiune specială se cuvine făcută în legătură cu repertoriul. Dacă, să zicem, unui ceramist sau unui făurar din altă sferă a creației artizanale nu i se poate pretinde decît în anumite limite să reflecte în lucrarea prezentată o anume tematică, nu la fel stau lucrurile în ceea ce privește teatrul, muzica, poeții și recitatorii de versuri, grupurile ce susțin montaje literar-muzicale, brigăzile artistice. În repertoriile acestora trebuie să-și afle cu întîietate locul piese de teatru cu caracter patriotic și revoluționar, cu tematică izvorîtă din realitățile fierbinți ale zilelor noastre. Versul inspirat din lupta eroică a poporului, care sub conducerea partidului dă viață măreților planuri de ridicare a României pe trepte tot mai înalte de progres, este necesar să-și găsească, de asemenea, întîietate în creația poetică a festivalului. După cum formațiile corale au datoria să se apropie tot mai mult de cîntecele de masă pătrunse de suflu mobilizator, dătătoare de încredere și optimism. Iar cîmpul de investigare al brigăzilor artistice este și rămîne universul faptic imediat și transfigurarea lui în imagini sugestive, convingătoare. Nu înseamnă însă că punînd pe primul plan calitatea, celelalte criterii înscrise în regulamentul de concurs, respectiv varietatea și gradul de înnoire a repertoriului, numărul premierelor și spectacolelor susținute, rezultatele în muncă obținute de membrii formațiilor etc. pot fi eludate. Ele rămîn valabile. Dar dînd cu prioritate gir calității se creează premisa unei selecții riguroase, iar festivalul în ansamblul lui va dobîndi noi valori, va înregistra noi salturi.

Acum, cînd este în plină desfășurare cea mai cuprinzătoare fază a festivalului — faza de masă — urăm participanților intrați în concurs să reprezinte cu cinste colectivele de oameni ai muncii din rîndul cărora au pornit și să ridice cît mai sus gradul de înțelegere și asimilare de către mase a frumosului artistic, a artei, a culturii noastre socialiste în totalitatea ei.

N. POPESCU-BOGDĂNEȘTI

Festivalul național „CÎNTAREA ROMÂNIEI"

Ansamblul coral mixt al întreprinderii „Autobuzul" din Capitală, participant la manifestările culturale din cadrul celei de-a IV-a ediții a Festivalului național „Cîntarea României"
Foto : Eugen Dichiseanu

ÎN UNITATE ȘI FRĂȚIE

Țara întreagă se pregătește să întîmpine cum se cuvine Conferința Națională a Partidului Comunist Român. Și, alături de toți oamenii muncii, ne pregătim, bineînțeles și noi, scriitorii patriei, fără deosebire de naționalitate, de genul literar sau de limba în care ne exprimăm opiniile.

Sîntem mîndri că, pregătindu-ne de întîmpinarea Conferinței Naționale a partidului, putem spune cu conștiința limpede, cu fruntea sus, că niciodată de-a lungul secolelor literatura, arta, viața spirituală ale acestei țări nu s-au bucurat de autentica libertate, autentica democrație și cu adevărat fertila atmosferă social-politică de care ele se bucură în zilele noastre, mai ales în perioada care a trecut de la cel de-al IX-lea Congres al partidului, de cînd poporul nostru și eroicul fiu al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, luptător înflăcărat pentru cauza libertății, egalității în drepturi, frăției între popoare și păcii mondiale au pus stavilă dogmelor care se puneau în calea dezvoltării, tuturor barierelor inumane care nesocoteau legile și erau capabile să însinueze în sufletele nesiguranța sectară. Numai că această autentică libertate de creație izvorîtă din sufletul poporului nostru, din concepția și practica revoluționară ale conducătorului țării, nu se înrudește prin nimic cu anarhia liberalismului burghez ; dimpotrivă — ea pretinde din partea tuturor oamenilor de litere, din partea noastră, a tuturora, o responsabilitate comunistă fermă, o angajare și o fidelitate de nestrămutat față de cauza partidului, a patriei și a poporului. O atitudine partinică unanimă, un crez scriitoricesc care are o singură față, fiind oricînd gata să lupte pentru unitatea morală și de idealuri a culturii și literaturii noastre, neadmițînd sub nici o formă întruzuinea în domeniul activității de creație a intereselor neprincipiale, de grup, existența unor tendințe sau atacuri exclusiviste, orientate împotriva oricărui fapt de cultură.

Problema unității ideatice și morale a culturii și literaturii noastre constituie pentru noi, scriitorii, o preocupare fundamentală. Expunerea rostită de tovarășul Nicolae Ceaușescu la Plenara lărgită a Comitetului Central al partidului din luna iunie a.c. ne îndeamnă cu hotărîre să luptăm cu toate mijloacele pentru o și mai puternică întărire a coeziunii tuturor energiilor noastre creatoare, pentru afirmarea și respectul tuturor scriitorilor creatori de valori estetice autentice, inspirate din idealurile profund umaniste ale partidului nostru, pentru aprecierea tuturor oamenilor de litere, fără deosebire de naționalitate și indiferent de modalitatea de creație sau tendința stilistică cărora ei le aparțin.

Resimțind stringența necesitate a acestei sarcini comune, responsabilitatea noastră fiind în acest context deosebit de importantă, cu multă bucurie și cu o deplină adeziune am citit nu de mult cîteva din constatările întru totul îndreptățite ale unuia din colegii mei români, remarcabilul poet Adrian Păunescu : „...Să fim solidari cu ideea dominantă a momentului, cu valoarea, calitatea, competența, să fim solidari ca oameni de cultură noi între noi și noi cu zbuciumatul nostru popor, cu înaintașii noștri și cu cei care ne vor urma și cărora trebuie să le lăsăm un statut demn al culturii și al oamenilor de cultură, să fim solidari cu toți cei care își rostesc mesajul, indiferent de naționalitate, în interiorul acestei patrii, cu fața spre ea și cu iubire față de ea... Nici un exclusivism nu-i bun, nici un extremism nu poate fi acceptat într-o cultură teafără, sănătoasă, umanistă și expresivă."

Într-adevăr, orice exagerare, orice exclusivism este la fel de dăunător, la fel de periculos, contribuind la fel de mult la subminarea uneia din cele mai mari cuceriri ale politicii naționale revoluționare a partidului nostru, și anume frăția sinceră și unitatea de nezdruncinat dintre poporul român și naționalitățile conlocuitoare din patria noastră.

După cum ne învață forța noastră revoluționară conducătoare, Partidul Comunist Român, noi, scriitorii, trebuie să apărăm această frăție și unitate bazate pe o deplină egalitate în drepturi ca pe lumina ochilor noștri. Pentru că nici odată imperativul timpului nu ne-a cerut mai imperios decît astăzi să facem o cauză sfîntă din unitatea partidului și a poporului nostru, să ilustrăm în spiritul adevărului, prin opere mobilizatoare, de un înalt nivel artistic, viața de azi a oamenilor muncii din România, unitatea lor frățească de nezdruncinat. Acel adevăr pe care unul din cei mai de seamă reprezentanți ai literaturii române ardelene, Emil Isac, l-a avut în vedere într-o superbă mărturisire de credință scrisă într-o cinstirea memoriei marelui poet revoluționar maghiar Ady Endre, mărturisire care reprezintă, în esență, unul din imnele perene ale frăției care ne leagă : „Dacă ai vedea acum Clujul, ai avea ce să vezi pentru tine, pentru liniștirea și entuziasmarea ta : studenți români și maghiari împreună trăiesc, țăranii români și maghiari, împreună joacă, oamenii de știință români și maghiari împreună se apleacă asupra retortelor, microscoapelor și foliilor, româncele și unguroaicele împreună-și ingrijesc odraslele cu fețele îmbujorate, românii și maghiarii împreună lucrează... Așa sîntem deja mulți. Acum, milioane și milioane de oameni cred ceea ce credeai tu și cercul tău de prieteni dintr-o bucată. Pentru că și pe vremea aceea milioane și milioane de suflete erau în așteptarea dezrobirii și degeaba au zăngănit lanțurile, degeaba sufocau temnițele sufletele, degeaba șuierau bicele și degeaba scăpărau a pucioasă lucitoarele copite ale satanilor — lanțurile au căzut, ușile temnițelor s-au deschis și, odată cu ele, ochii și inimile."

Cît de adevărate sînt aceste cuvinte scrise de către nobilul, excepționalul poet român, marele nostru prieten și frate care a fost Emil Isac ! În climatul de libertate cucerit prin lupte crîncene, după 23 August 1944, în țara noastră s-au deschis într-adevăr ochii și inimile oamenilor. Și toate acestea sînt înmiit valabile pentru ultimii 17 ani, pentru zilele noastre, cînd viața ne e plină de milioane și milioane de semne mărețe, care reprezintă tot atîtea indicii ale frăției și unității noastre, concretizate într-o seamă de realizări, rezultate, fapte și evenimente remarcabile.

Ne vom opri doar asupra citorva dintre aceste semne mărețe, pe care le putem întîlni în propriul nostru domeniu de activitate, în viața literară și artistică, în coloanele publicațiilor noastre literare și de cultură, în viața de fiecare zi a muncii noastre de creație. Există oare o dovadă mai concludentă pentru unitatea, colaborarea și comunitatea de destin dintre scriitorii români, maghiari, germani și de alte naționalități din patria noastră decît seara literară organizată acum cîteva luni la Satu Mare sub egida revistelor tîrgmureșene „Igaz Szó", revistă a scriitorilor maghiari din România, și „Vatra" și a Uniunii scriitorilor, seară literară de o atmosferă înălțătoare, cu ocazia căreia s-au rostit atîtea și atîtea mărturii de credință venite din inimă despre respectul reciproc care ne animă, despre necesitatea respectului reciproc pe care-l datorăm valorilor și particularităților noastre proprii ? Există oare o dovadă mai profundă a faptului că respectul și admirația pentru valorile universale ale literaturilor noastre clasice ne preocupă reciproc și îndeaproape, decît festivitatea pe care Uniunea scriitorilor a organizat-o la București cu ocazia împlinirii a 100 de ani de la trecerea în neființă a poetului Arany János ? Să mai amintesc oare și superbul gest frățesc al redacției revistei „Flacăra", care, recent de tot, cu ocazia Festivalului spectacolelor de teatru pentru tineret, care s-a desfășurat la Tg. Mureș, a atribuit o diplomă unor tineri actori din Satu Mare tocmai pentru calitatea artistică a interpretării celor mai strălucitoare balade ale literaturii clasice maghiare, a unui număr de 10 balade scrise de Arany János ? Să mai aduc oare în discuție acea fructuoasă și deosebit de valoroasă colaborare care caracterizează activitatea de zi cu zi a revistelor literare tîrgmureșene „Igaz Szó" și „Vatra", care va fi nu peste mult timp din nou materializată prin organizarea în comun a unor seri literare la Odorhei, Miercurea Ciuc, Gheorgheni și Sovata, în cursul cărora scriitori români și maghiari vor saluta umăr la umăr, inimă lîngă inimă, Conferința Națională a partidului ?

Am mai putea înșira, dealtfel, pe pagini întregi, fapte similare, menite să ilustreze adevărul că viața noastră spirituală este plină de o seamă de asemenea fapte de creație comune, ale frăției, capabile să îmbogățească cultura țării noastre cu numeroase valori perene. Trecînd în revistă aceste fapte grăitoare, este deosebit de necesar și de util ca acum, în perioada premergătoare Conferinței Naționale a partidului, să ne concentrăm atenția asupra tuturor acelor sarcini de mare actualitate pe care ni le-au pus în față cele mai recente expuneri și cuvîntări ale tovarășului Nicolae Ceaușescu.

Dacă ne concentrăm atenția asupra acestor probleme estetice și de principiu ale creației noastre literare și artistice, cele mai stringente cerințe se impun aproape de la sine. Iată doar cîteva dintre ele : ține oare pasul creația noastră literară cu schimbările și transformările revoluționare ale timpului pe care-l trăim ? Au repertoriile teatrelor noastre un caracter suficient de educativ și de mobilizator ? Există oare în rîndul creatorilor noștri tineri sau bătrîni și dintre aceia care — ca să folosim comparația clasicului Mikszáth Kálmán — se raportează la politică „ca păsările cîntătoare la nuc : se așază pe crengile lui pentru că este reconfortant să te odihnești la umbra lui cu aripile strînse, dar, în secret, știu că emanațiile lui dăunează coardelor lor vocale" ? Dacă mai există printre noi asemenea scriitori apolitici, pasivi, dezinteresați, care desconsideră în mod aristocratic slujirea de către scriitor a societății, ne putem întreba cu îndreptățire ce atitudine a luat față de ei critica noastră literară ? Au făcut oare literatura și arta noastră totul pentru educația patriotică a tinerei generații, pentru ca tinerii noștri să-și iubească patria așa cum se cuvine ? Am făcut noi oare totul ca, prin mijloacele specifice de care dispun literatura și arta, să sporim în sufletul oamenilor nobilele sentimente de respect, de atașament sincer față de patria noastră comună, România socialistă ? Am făcut noi oare totul pentru ca nici unul din fiii români, maghiari și de alte naționalități ai acestei patrii comune să nu-și schimbe — fie din spirit de aventură, fie din iluzoria dorință a îmbogățirii peste noapte — țara natală, căminul primitor de acasă, pentru ca toată lumea să nutrească față de scumpa noastră patrie comună aceeași ardoare și fidelitate sfîntă de care au dat dovadă poeții noștri clasici cînd au depus mărturie despre sentimentul înălțător al dragostei de țară ? Iată, de pildă, nepieritoarea mărturie a lui Coșbuc, rostită în condițiile sociale vitrege ale secolului trecut, prin nimic asemănătoare celor de azi : „Pămîntul nostru-i scump și sfînt. / Că el ni-e leagăn și mormînt : / Cu sînge cald l-am apărat. / Și cîte ape l-au udat, / Sînt numai lacrimi ce-am vărsat."

Această moștenire înălțătoare a unui trecut revoluționar dătător de aripi, imensele transformări sociale ale prezentului, grandioasele eforturi întreprinse de poporul român în construirea societății socialiste multilateral dezvoltate, depășirea greutăților care mai apar, faptele eroice ale muncii de fiecare zi, cu alte cuvinte : viața nouă care se afirmă în jurul nostru, în și prin noi ne obligă pe noi, scriitorii, fără deosebire de naționalitate, să scriem opere mai eficiente din punct de vedere social, mai mobilizatoare, mai adevărate și mai frumoase pentru a sluji cu ele cauza partidului și a poporului, construirea socialismului și a comunismului în patria noastră comună, România socialistă. Să scriem cît mai multe opere care să meargă direct la inima și sufletul cititorilor, despre acea unitate și frăție pe care nici o forță din lumea aceasta nu le poate dezbina și care — ca un rezultat al politicii naționale revoluționare, consecvente a partidului nostru — caracterizează atît de plenar marea și frumoasa noastră familie : patria socialistă română.

Însemnări de HAJDU Győző

NOTE DE LECTURĂ

O instructivă călătorie în „lumea economică"

Ne-am obișnuit să citim notele de călătorie pentru parfumul și culoarea, lor locală. „Carnetul de călătorie" al lui Costin Murgescu*) se cere citit însă în primul rînd pentru dialogul cu problemele grave cu care se confruntă civilizația contemporană în acest sfîrșit de mileniu. „Ochiul" senin și detașat al călătorului este înlocuit în această carte de privirea iscoditoare a cercetătorului ce caută să pătrundă în „spatele" lucrurilor, să le înțeleagă esența, semnificațiile și implicațiile. „Carnetul de călătorie" se constituie astfel într-un incitant teren de investigație și reflecție. Interesul nu este stîrnit doar de fenomenul japonez în economia postbelică. Ar fi fost poate suficient pentru a-i conferi cărții un interes aparte. Cred însă că cel puțin două elemente dau acestor consemnări o valoare aparte : problematica de acută actualitate și deschiderile pe care le creează autorul prin observațiile și comentariile sale.

În prefața cărții, Costin Murgescu ține să precizeze : „în cursul acestei călătorii de studiu am încercat să găsesc răspunsuri la o singură întrebare : Ce determină competitivitatea Japoniei pe piețele internaționale în raport cu celelalte țări capitaliste dezvoltate ?". Se poate ca aceasta să fi fost întrebarea de la care a pornit autorul, dar a ajuns mult mai departe, la întrebări și răspunsuri mult mai complexe și de un interes mult mai larg.

Așa cum era dealtfel de așteptat din partea sa, autorul a ieșit din sfera acestei întrebări, depășind optica restrînsă a specialistului. Chiar și în partea I a lucrării, „Vulnerabilități și performanțe", în care autorul pune „sub lupă" probleme de bază ale economiei moderne, cum sînt „călcîiul lui Ahile" al materiilor prime, „războiul automobilelor", perspectivele roboților industriali sau „zodia electronicii", analiza depășește cadrul strict economic. Iar în partea a II-a a lucrării, „Productivitate și societate", analizînd unele elemente specifice societății respective, sau de rezonanță mai largă, deschiderile și interconexiunile devin evidente.

Autorul sesizează fenomene, uneori trecute cu vederea, cum sînt criteriile sociale ale progresului tehnic sau caracteristicile transculturale ale tehnologiilor. Dizertația complexă și documentată privind relația progres tehnic — productivitatea muncii — creștere economică sau rolul culturii și instrucției de masă se constituie în elemente ale înțelegerii complexe a fenomenelor și interdependențelor.

Insistînd în repetate rînduri în descifrarea cauzelor succesului economiei analizate asupra importanței consultării reale, largi, organizate temeinic, prin utilizarea unor metode riguroase, în pregătirea și luarea deciziilor importante, a stimulării criticii, inclusiv din afară, a neînțelegerii liniare, uniforme a obiectivelor și a fetișizării unor indicatori, analistul urmărește decodificarea rolului contextului istoric, al trăsăturilor și mentalităților specifice. El sesizează importanța calităților fizice și intelectuale, dar și a celor sufletești, a conștiinței ca și rolul culturii și învățămîntului etc. Digresiunile istorice, antropologice sau de reportaj nu dau numai binevenite ruperi de ritm, ci și frumoase pagini de cultură și note de călătorie. Trecerile de la contemporaneitate la istorie și invers sînt instructive și pline de semnificații.

Spiritul analitic viu, deprins să investigheze fenomenele în contextul lor mai larg, dublat de o vastă cultură, au permis lui Costin Murgescu ca, sesizînd fenomenele și procesele ce au loc în Japonia contemporană, să vadă realitățile într-un context spațial și temporal mult mai larg, conferind lucrării și dimensiunea viitorului, ceea ce îi dă noi deschideri.

Este într-adevăr necesar ca și cartea economică să depășească „viziunea tunel" a specialistului și să încerce să înțeleagă semnificațiile și implicațiile proceselor și fenomenelor economice în contextul mult mai larg al dinamicii sociale, al progresului social-uman și mai ales al perspectivei, să „coboare" la „omul de pe stradă", să-l facă să înțeleagă în ce lume trăim și ce lume vrem să construim. Iar cartea lui Costin Murgescu își asumă cu succes și aceste sarcini. Iar dacă economistul nu se mulțumește cu atît, lucrarea îi pune la dispoziție o seamă de anexe cu date statistice detaliate. Dealtfel, punerea problemelor în contextul lor mai larg, teoretic și practic, recurgerea la prezentarea diferitelor teorii sau puncte de vedere vehiculate în literatura de specialitate, ca și parcurgerea bibliografiei îl conving pe specialist că se află în fața unei cercetări solide, remarcabile.

Dr. Ioniță OLTEANU

*) Costin Murgescu : „Japonia în economia mondială (Carnet de călătorie)". Editura științifică și enciclopedică, 1982.

România-film prezintă:

„SECVENȚE"

O producție a Casei de filme numărul patru

Costume : Svetlana Mihăilescu, arh. Andreea Hasnaș.
Decoruri : Andrei Both, Nicolae Șchiopu.
Imaginea : Florin Mihăilescu.
Scenariul și regia : Alexandru Tatos.
Premiul pentru regie la Festivalul filmului de la Costinești — 1982
Cu : Geo Barton, Ion Vilcu, Emilia Dobrin-Besoiu, Mircea Diaconu, Constantin Drăgănescu, Dragoș Pâslaru, Ioana Manolescu, Nicolae Budescu, Ileana Codarcea și întreaga echipă de filmare.

Film realizat în studiourile Centrului de producție cinematografică „București".

tv

PROGRAMUL 1

11,00 Telex
11,05 Cultivarea limbii și literaturii române în școală. Cum vorbim, cum scriem corect
11,20 Film artistic : „Aszia". Producție a studiourilor din R.P. Ungară
12,20 Ora de muzică
13,10 Noi în anul 2000
13,30 La sfîrșit de săptămînă
14,00 Fotbal: Steaua — Chimia Rîmnicu Vîlcea. Finala Cupei a 35-a aniversare a Republicii
18,35 Săptămîna politică
18,50 1001 de seri
19,00 Telejurnal
19,20 La sfîrșit de săptămînă (II) ● 19,20 Teleenciclopedia ● 19,45 Recital Gheorghe Zamfir ● 20,05 Film artistic : „Mușchetarul român" — producție a Casei de filme cinci. Cu : Iurie Darie, Victor Rebengiuc, Ilarion Ciobanu, Dina Cocea, Liviu Ciulei, Marcel Anghelescu, Carmen Stănescu, Ion Besoiu, Ion Dichiseanu, Petrică Vasilescu. Scenariul : Mihnea Gheorghiu. Regia : Gheorghe Vitanidis ● 21,30 Cu mascа... fără mască — varietăți cu public ● Surpriza emisiunii
22,20 Telejurnal
22,25 La sfîrșit de săptămînă ● 22,25 Mondovision. Fragment din filmul care a primit marele premiu EMI, echivalentul premiului „Oscar" pentru televiziune ● 22,37 Gică Petrescu și cîntecele sale
23,00 Închiderea programului

PROGRAMUL 2

19,00 Telejurnal
19,20 Formații camerale
21,00 În întîmpinarea Conferinței Naționale a P.C.R. Un vast program de activitate politico-ideologică
21,25 Selecțiuni din opera „Samson și Dalila" de Saint-Saëns
22,20 Telejurnal
22,25 Jaz în nocturnă
23,00 Închiderea programului

cinema

● **Năpasta :** PATRIA (11 86 25) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15. FAVORIT (45 31 70) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Secvențe :** VICTORIA (16 28 79) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20. MELODIA (12 06 88) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Noile aventuri ale căpitanului „Minciună"** — 9; 10,45; 12,30; 14,15; 16. **Grăbește-te încet** — 17,45; 19,45 : DOINA (16 35 38).

● **Muppets la Hollywood** — 9; 11; 13,15; **Zestrea domniței Ralu** — 15,30; 17,45; 20 : TIMPURI NOI (15 61 10).

● **Rămîn cu tine :** FLOREASCA (33 29 71) — 9; 11; 13; 15,30; 17,45; 20. TOMIS (21 49 46) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20.

● **Concurs :** AURORA (35 04 66) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20. FLAMURA (85 77 12) — 9; 11; 13,15; 15,30; 17,45; 20.

● **Pădurea nebună ;** POPULAR (35 15 17) — 15; 17,15; 19,30.

● **Prea tineri pentru riduri:** COSMOS (27 54 95) — 9,30; 11,30; 13,30; 15,30; 17,30; 19,30.

● **Femeia din Ursa Mare :** FLACĂRA (20 33 40) — 15; 17; 19.

● **Probleme personale :** PROGRESUL (23 94 10) — 16; 18; 20.

● **Fiul iepei albe** — 9; 11,15; 13,30; **Ordin : nu deschideți focul** — 15,45; 18; 20 : CENTRAL (14 12 24).

● **Slujbă temporară :** GRIVIȚA (17 06 58) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20.

● **Piratii secolului XX :** DRUMUL SĂRII (31 28 13) — 15,30; 18; 20.

● **Cavalerii teutoni :** FERENTARI (80 49 85) — 15,30; 18,30.

● **Dacă ai o inimă care bate :** VITORUL (11 48 03) — 15,30; 17,30; 19,30.

● **Cîteva zile din viața lui Oblomov :** MIORIȚA (14 27 14) — 9; 12,30; 16; 19.

● **Insula Hortița :** MUNCA (21 50 97) — 15; 17,15; 19,30.

● **Bunul meu vecin Sam :** SCALA (11 03 72) — 8,45; 11,30; 14,15; 17; 19,45.

● **Papillon :** LUCEAFĂRUL (15 87 67) — 9; 12,30; 16; 19,15, FEROVIAR (50 51 40) — 9; 12,15; 16; 19,15.

● **Vînătoare tragică :** CAPITOL (16 29 17) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Șcriful din Tennessee :** BUCUREȘTI (15 61 54) — 9; 11; 13,15; 15,30; 17,45; 20. GLORIA (47 46 75) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Comoara din lacul de argint :** FESTIVAL (15 63 84) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Anna celor o mie de zile :** EXCELSIOR (63 49 45) — 9; 12; 16; 19. CULTURAL (83 50 13) — 9; 12; 16; 19.

● **Cursa infernală:** BUZEȘTI (50 43 58) — 16; 18; 20.

● **Superpolițistul :** DACIA (50 35 94) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20.

● **Tess :** UNION (13 49 04) — 9,30; 13; 16; 19.

● **Piedone africanul ;** LIRA (31 71 71) — 15,30; 18,30, STUDIO (50 53 15) — 10; 12,30; 15; 17,30; 20, GIULEȘTI (17 55 46) — 9,30; 13; 16; 19.

● **Jandarmul se însoară :** MODERN (23 71 01) — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15.

● **Nimic nou pe frontul de vest :** VOLGA (79 71 36) — 9; 12; 16; 19, ARTA (21 31 86) — 9; 12; 16; 19.

● **Sphinx :** COTROCENI (49 48 48) — 15; 17,15; 19,30.

teatre

● Teatrul Național (14 71 71, sala mică) : **Cavoul de familie** — 15 · **Plosnița** — 20; (sala Atelier) : **Gimnastică sentimentală** — 15,30; (sala mică a Palatului) : **Inocentul** — 19.

● Filarmonica „George Enescu" (15 68 75, Ateneul Român) : **Recital extraordinar Ion Caramitru** — **Dan Grigore** — 19,30; (sala Studio) : **„Panoramic XX". Recital de violoncel Dimitrie Răpeanu. Își dau concursul : Octavian Rădoi — pian, Aurelian Octav Popa — clarinet** — 17.

● Opera Română (13 18 37) : **Traviata** — 18.

● Teatrul de operetă (14 80 11) : **Contesa Maritza** — 19,30.

● Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra" (sala Schitu Măgureanu, 14 75 46) : **O zi de odihnă** — 15; **Gin-Rummy** — 19.

● Teatrul Mic (14 70 81) : **Pluralul englezesc** — 16; 19,30.

● Teatrul Foarte Mic (14 09 05) : **Fluturi, fluturi** — 19,30.

● Teatrul de comedie (16 64 60) : **N-am timp** — 19,30.

● Teatrul „Nottara" (59 31 03, sala Magheru) : **Mizerie și nobilețe** — 19,30.

● Teatrul Giulești (sala Majestic, 14 72 34) : **Ordinatorul** — 15; **Amadeus** — 19,30.

● Teatrul satiric-muzical „C. Tănase" (sala Savoy, 15 36 78) : **Vorba lui Tănase** — 19,30; (sala Victoria, 50 50 65) : **Frumosul din pădurea zăpăcită** — 19,30.

● Teatrul evreiesc de stat (20 39 70) : **Diogene cîinele** — 18,30.

● Ansamblul „Rapsodia română" (13 13 00) : **Zi-le d-alea de-ale noastre** — 19.

● Teatrul „Ion Creangă" (50 26 55) : **Și cu Daniela, zece !** — 17.

● Circul București (11 01 20) : **Muppets la... circ** — 16; 19,30.

● Teatrul „Țăndărică" (15 23 77) : **Bu-Ali** — 17.

● Studioul de teatru al I.A.T.C. (15 72 59) : **Acești nebuni fătarnici** — 19,30.

Excelenței Sale Domnului PIERRE AUBERT
Președintele Confederației Elvețiene

BERNA

Cu prilejul alegerii dumneavoastră în funcția de președinte al Confederației Elvețiene, vă adresez felicitări cordiale, împreună cu cele mai bune urări de succes în activitatea dumneavoastră.

Exprim convingerea că relațiile de prietenie și cooperare româno-elvețiene vor continua să se dezvolte spre binele ambelor noastre popoare, al cauzei păcii, destinderii, securității și colaborării în Europa și în lume.

NICOLAE CEAUȘESCU
Președintele
Republicii Socialiste România

Președintelui Republicii Socialiste România
NICOLAE CEAUȘESCU

Vă mulțumesc sincer pentru felicitările adresate cu ocazia alegerii mele în funcția de președinte al Prezidiului Adunării Populare a Republicii Populare Socialiste Albania. Folosesc această ocazie pentru a transmite poporului român urări de progres și prosperitate.

RAMIZ ALIA
Președintele Prezidiului Adunării Populare a Republicii Populare Socialiste Albania

---

Președintelui Republicii Socialiste România
NICOLAE CEAUȘESCU
Primului ministru al Guvernului
Republicii Socialiste România
CONSTANTIN DĂSCĂLESCU

Vă exprimăm mulțumiri pentru felicitările adresate cu ocazia sărbătorii noastre naționale și, în același timp, transmitem poporului român cele mai bune urări de progres și prosperitate.

RAMIZ ALIA
Președintele Prezidiului Adunării Populare a Republicii Populare Socialiste Albania

ADIL ÇARÇANI
Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Socialiste Albania

---

Adunare festivă cu prilejul „Zilei drepturilor omului"

Cu prilejul sărbătoririi „Zilei drepturilor omului", în Capitală a avut loc, vineri, o adunare festivă organizată de Asociația pentru Națiunile Unite din Republica Socialistă România (ANUROM), Asociația Tineretului și Studenților pentru Națiunile Unite și Asociația de Drept Internațional și Relații Internaționale.

Cuvîntul introductiv a fost rostit de Nicolae Fotino, directorul A.D.I.R.I., care a subliniat importanța marcării în țara noastră, în fiecare an, la 10 decembrie, a „Zilei drepturilor omului".

În continuare a luat cuvîntul prof. univ. dr. Alexandru Balaci, președintele ANUROM, care, relevînd marile transformări revoluționare înfăptuite în țara noastră, sub conducerea partidului, în anii construcției socialiste, a arătat că dezvoltarea impetuoasă a forțelor de producție, ridicarea sistematică a nivelului de trai, material și spiritual, al întregului popor, numeroasele măsuri adoptate în vederea adîncirii continue a democrației socialiste, promovarea consecventă a principiilor eticii și echității, soluționarea ansamblului problemelor națiunii în spiritul unui înalt umanism asigură temelia materială necesară afirmării depline a capacităților și aptitudinilor maselor, ale fiecărui cetățean. Vorbitorul a subliniat că, în concepția României socialiste, înfăptuirea efectivă a libertăților omului nu poate fi realizată în afara drepturilor de care se bucură propria națiune, deoarece nu poate fi vorba de un om liber dacă nu este liberă națiunea căreia îi aparține. În concepția umanist-revoluționară a României, a președintelui Nicolae Ceaușescu — a spus vorbitorul — premisa fundamentală a exercitării efective a drepturilor omului pornește de la lichidarea inegalității economice și sociale, de la crearea condițiilor pentru ca toți oamenii să beneficieze plenar și efectiv de roadele muncii lor, de cuceririle progresului și civilizației. Documentele Congresului al XII-lea sînt o nouă și elocventă dovadă a adevărului că în centrul politicii partidului și statului nostru se află neabătut omul, demnitatea, bunăstarea și fericirea lui.

În încheierea adunării, Abdel Salam Dajani, directorul Centrului de informare al O.N.U. pentru România, a prezentat mesajul secretarului general al O.N.U., Javier Perez de Cuellar, cu prilejul „Zilei drepturilor omului".

Au participat Gheorghe Dolgu, adjunct al ministrului afacerilor externe, reprezentanți ai Comitetului Central al Uniunii Tineretului Comunist, Ministerului Educației și Învățămîntului, un numeros public.

(Agerpres)

În întîmpinarea Conferinței Naționale a partidului

Cabinet metodic al muncii politico-educative

În cadrul acțiunilor premergătoare Conferinței Naționale a partidului, vineri și-a început activitatea în Capitală, la Academia „Ștefan Gheorghiu", un cabinet metodic al muncii politico-educative de masă. Organizat de secția de propagandă a C.C. al P.C.R., împreună cu Academia „Ștefan Gheorghiu", cabinetul are drept scop generalizarea experienței înaintate a activității desfășurate în domeniul înfăptuirii vastului program politico-ideologic și cultural-educativ de formare a omului nou, cu înaltă conștiință revoluționară, constructor devotat al socialismului și comunismului în România.

Cu prilejul deschiderii cabinetului a avut loc o dezbatere privind modul în care acționează organele și organizațiile de partid din Capitală pentru traducerea în viață a tezelor, ideilor și orientărilor novatoare, revoluționare cuprinse în expunerea rostită de tovarășul Nicolae Ceaușescu la Plenara lărgită a C.C. al P.C.R. din 1—2 iunie a.c., document de o excepțională valoare teoretică și practică, amplu și cuprinzător program de acțiune în vederea perfecționării activității economice, ideologice și politico-educative. În cadrul dezbaterii a fost relevată necesitatea sporirii continue a eficienței întregii munci politico-educative, astfel încît aceasta să devină un factor tot mai puternic de valorificare a imensului potențial de creație al tuturor categoriilor de oameni ai muncii, de unire a eforturilor întregului popor pentru accelerarea progresului multilateral al patriei. Subliniind preocuparea organelor și organizațiilor de partid din Capitală pentru îmbunătățirea și diversificarea formelor și metodelor folosite în activitatea politico-educativă de masă, în procesul cultivării sentimentelor de dragoste și devotament față de patrie, partid și popor, participanții la dezbatere s-au angajat să militeze cu consecvență pe linia mobilizării tuturor colectivelor de muncă pentru realizarea în cele mai bune condiții a planului pe anul 1983 și pe întregul cincinal, pentru dezvoltarea mai puternică a bazei de materii prime și energetice, pentru creșterea volumului și calității producției, pentru finalizarea la termen a investițiilor, diminuarea importurilor și sporirea exporturilor, pentru creșterea mai accentuată a eficienței întregii activități economice.

La dezbatere au participat activiști de partid, de sindicat și U.T.C. din Capitală.

(Agerpres)

vremea

Timpul probabil pentru intervalul 11 decembrie, ora 20 — 14 decembrie, ora 20. În țară : Vremea va fi în general caldă, mai ales în primele zile. Cerul va fi temporar noros. Vor cădea ploi locale, care vor avea și caracter de aversă, mai frecvente în nordul țării, precum și zonele de deal și de munte. Vînt moderat, cu intensificări. Temperaturile minime vor fi cuprinse între minus 3 și plus 7 grade, cele maxime vor oscila între 2 și 12 grade, local mai ridicate la începutul intervalului. În zona de munte, pe alocuri, va ninge. **În București :** Vremea va fi în general caldă, mai ales în primele zile. Cerul va fi mai mult noros. Vor cădea ploi slabe. Vînt moderat. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 2 și 5 grade, cele maxime între 6 și 9 grade. **(Margareta Strutu,** meteorolog de serviciu).

„ZIUA DREPTURILOR OMULUI"

Dreptul la viață, la existență liberă și demnă — drepturi fundamentale ale tuturor oamenilor și tuturor popoarelor

În calendarul marilor evenimente pe care comunitatea internațională le marchează în fiecare an, ca semn al importanței atribuite de națiunile lumii, se înscrie și **„Ziua drepturilor omului".** Este ziua care evocă un moment istoric petrecut în urmă cu 34 de ani, la 10 decembrie 1948, cînd Adunarea Generală a O.N.U. a adoptat în unanimitate **„Declarația universală a drepturilor omului".**

Premisa de bază — lichidarea relațiilor de exploatare și asuprire. Elaborată într-un moment în care eforturile popoarelor erau concentrate în direcția reconstrucției de după marea conflagrație ce pîrjolise continente întregi, pricinuind imense, necunoscute pînă atunci suferințe umane, declarația proclamă, pentru prima dată în istorie, într-un document de vocație universală, drepturile și libertățile primordiale ale omului, corespunzător aspirației sale de a fi eliberat de teamă și mizerie, de a se dezvolta liber, la adăpost de orice discriminări, într-o lume a păcii și colaborării.

Privind retrospectiv, se poate aprecia că Declarația universală a drepturilor omului a avut un rol stimulator în amplul proces de profunde transformări naționale și sociale petrecute în perioada postbelică, marcat îndeosebi prin afirmarea liberă și independentă a zeci de națiuni ale lumii. Desigur, experiența a dovedit că simpla proclamare și recunoaștere a principiilor menite să garanteze înfăptuirea drepturilor și libertăților fundamentale ale ființei umane nu sînt suficiente, atît timp cît nu este asigurată deplina egalitate între toți cetățenii, cît nu este lichidată, sub toate formele, dominația unei clase asupra alteia, a unei națiuni asupra altei națiuni.

O viziune largă, profund umanistă, în care țelul suprem este OMUL. Acesta este un adevăr incontestabil, în lumina căruia România și-a definit concepția asupra drepturilor omului, concepție profund umanistă, revoluționară, proprie orînduirii noi, socialiste pe care o înfăptuim. Așa cum se știe, țelul suprem al întregii politici a partidului și statului nostru, al vastei opere de construcție socialistă îl constituie OMUL, satisfacerea plenară a cerințelor sale de viață, afirmarea neîngrădită și înflorirea continuă a personalității umane.

Faptele, realitățile definitorii ale societății noastre socialiste reprezintă cea mai concludentă ilustrare. Drepturile omului în România sînt concepute și realizate într-o viziune largă, cuprinzătoare, incluzînd atributele esențiale, fundamentale ale acestui concept, consfințite în legea supremă a țării — Constituția republicii. **„Concepția noastră despre democrație și, în acest context, despre drepturile omului** — arăta tovarășul **NICOLAE CEAUȘESCU — pornește de la necesitatea asigurării deplinei egalități între oameni, a realizării unor relații economice și sociale echitabile, care să permită fiecărui cetățean să ducă o viață demnă, de la accesul liber la învățămînt, cultură, știință, de la posibilitatea participării directe a oamenilor, fără deosebire de naționalitate — și în primul rînd a maselor muncitoare — la conducerea întregii societăți".**

Premisele fundamentale în acest sens au fost create prin însăși lichidarea oricăror forme de exploatare și asuprire ; stăpîni pe mijloacele de producție, pe avuțiile țării, pe roadele muncii lor, cetățenii României socialiste sînt totodată stăpînii propriilor destine. Este una din marile cuceriri revoluționare din anii socialismului în România, rezolvarea — nu numai deplină, ci și exemplară ! — a problemei naționale, prin înfăptuirea unei absolute egalități în drepturi în toate domeniile a tuturor cetățenilor patriei, fără deosebire de naționalitate, garanția materială a acestei egalități fiind asigurată de dezvoltarea armonioasă a tuturor județelor și localităților țării.

În ce privește drepturile politice ale cetățenilor, direcția fundamentală a evoluției societății noastre este aceea a perfecționării continue a cadrului legislativ, instituțional, a mecanismelor de conducere menite să asigure participarea efectivă a maselor largi la exercitarea puterii. Structura însăși a organismelor democrației reprezentative, ca și ale democrației directe, reflectă grăitor profundul democratism al societății noastre socialiste, bazate pe guvernarea poporului **pentru și prin popor.**

Cinica pledoarie a avocaților „democrației" capitalului. Nu este nimic surprinzător în faptul că o asemenea concepție nu coincide — și nu poate coincide — cu cele formulate în societatea capitalistă, bazată pe profunde inechități economice și sociale, pe dominație și asuprire, pe exploatarea și îmbogățirea unor indivizi pe seama altora, pe asuprirea unor clase de către altele. Inadmisibilă este însă tendința unor apologeți ai capitalismului de a se erija în judecători ai realităților de pe alte meridiane, de a impune propriul model de „democrație", mergînd pînă la presiuni și tentative de amestec în treburile interne ale altor state, sub pretextul apărării drepturilor omului. Scopul evident al unor asemenea acțiuni propagandistice este acela de a ascunde racilele societății capitaliste, de a abate atenția de la gravele atentate la adresa drepturilor fundamentale ale oamenilor muncii din propriile țări, îndeosebi în condițiile actuale ale adîncirii crizei economice.

Este nevoie de o mare doză de cinism să organizezi, de pildă, o reuniune internațională, cum s-a întîmplat recent, și a discuta problema... „modalităților de extindere a democrației" capitaliste în lume, într-un moment în care în însăși țara gazdă numărul șomerilor — adică al celor care nu pot beneficia de primul drept firesc, condiție a însăși supraviețuirii, dreptul la muncă — a ajuns la 12 milioane ! Într-un moment cînd pe ansamblul țărilor capitaliste dezvoltate armata celor aflați pe drumuri, fără posibilitatea de a munci, înrolează în rîndurile sale 32 de milioane de oameni. Într-un moment în care alte 13 milioane de imigranți pribegi în Europa occidentală bat la porțile uzinelor în speranța de a găsi ceva de lucru, oferindu-și brațele pentru muncile cele mai grele și cele mai prost plătite. Drepturile politice ? O știe toată lumea, o recunosc politicienii din țările occidentale că ele sînt înscrise în constituții, dar sînt garantate în funcție de... conturile de care dispune fiecare la bancă. Și tot de mărimea contului la bancă depind și celelalte drepturi — la învățătură, la sănătate, la știință și cultură.

Drepturile — într-o lume cu multe nedreptăți. Sînt, într-adevăr, multe probleme umanitare, reale în lumea de azi, atît de complexă și de diversă. Multe din ele sînt consecința perpetuării unor relații de profundă inechitate pe plan mondial, a politicii imperialiste, neocolonialiste, de dominație și asuprire. Or, realitatea arată că **asigurarea drepturilor omului este în strînsă dependență de asigurarea drepturilor fundamentale ale popoarelor.** Nu poate fi eludat faptul că trăim într-o lume în care sute de milioane de oameni suferă de foame și mizerie, în care un miliard de ființe umane, adică aproape o pătrime din populația globului, nu beneficiază de nici o asistență medicală, în care există sute și sute de milioane de analfabeți. Într-o lume în care mai persistă manifestări ale rasismului, întruchipate de politica de apartheid a Africii de Sud, în care continuă să se mențină focare de conflict, recurgîndu-se încă adesea la forța armelor pentru soluționarea diferitelor probleme — toate acestea constituind o sfidare la adresa drepturilor omului, ale popoarelor.

Amenințarea la adresa vieții și imperativul dezarmării. Cea mai mare amenințare la adresa drepturilor omului o constituie cursa înarmărilor, acumularea în arsenalele lumii a noi și noi mijloace de distrugere, politica agresivă ce riscă să arunce omenirea în abisul unei conflagrații nimicitoare. În concepția partidului nostru, **dreptul la pace și viață, la existență liberă, demnă, este cel mai important drept al oamenilor și popoarelor** — un drept fundamental, primordial, pentru că în absența lui toate celelalte drepturi devin fără obiect și... fără subiect. De aceea România consideră că a lupta pentru om, pentru apărarea drepturilor sale presupune în primul rînd eforturi pentru oprirea cursei înarmărilor și trecerea la dezarmare, pentru asigurarea păcii și securității în lume. În apărarea acestui deziderat suprem se ridică cu atîta vigoare glasul României socialiste, al președintelui Nicolae Ceaușescu, al întregului nostru popor, care, în cadrul multiplelor manifestări, prin Apelul cu cele 18 milioane de semnături adresat sesiunii speciale a O.N.U. consacrate dezarmării, și-a făcut cunoscută voința nestrămutată de pace, hotărîrea de a acționa, alături de celelalte popoare, pentru salvgardarea dreptului popoarelor la viață, la existență liberă și independentă.

Ziua drepturilor omului este prilej de puternică mobilizare pe plan mondial. De unire a eforturilor tuturor forțelor progresiste și democratice, ale tuturor popoarelor pentru soluționarea problemelor grave de care depinde existența omului, a popoarelor în demnitate, libertate și bunăstare, pentru eliberarea omenirii de coșmarul distrugerii nucleare, pentru făurirea unei lumi mai bune și mai drepte, a păcii, înțelegerii și colaborării.

Dumitru TINU

MITURI ȘI REALITĂȚI PRIVIND DREPTURILE OMULUI ÎN LUMEA CAPITALULUI

Dreptul la muncă... și cei 32 milioane de șomeri

Declarația universală a drepturilor omului proclamă într-unul din primele articole ale sale „dreptul la muncă". Un drept fundamental, una din marile cuceriri ale clasei muncitoare. Nu există constituție a vreunui stat occidental care să nu fi înscris acest drept printre garanțiile acordate cetățenilor săi. Care este însă realitatea ?

● **32 DE MILIOANE de oameni sînt lipsiți de dreptul elementar de a-și putea cîștiga existența prin muncă** în țările O.E.C.D. (principalele 24 de state industrializate).

● **Împreună cu membrii familiilor lor, numărul șomerilor din lumea capitalistă depășește populația R.F. Germania.**

● Numai în Statele Unite numărul celor aflați în căutare de lucru a ajuns la **12 MILIOANE,** reprezentînd **peste 10 la sută din forța de muncă.**

● **Pe ansamblul țărilor membre ale Pieței comune,** numărul șomerilor a ajuns la **10,3 MILIOANE.**

Dreptul la învățătură și... milioanele de analfabeți

Accesul la lumină literelor este o aspirație neîmplinită pentru sute și sute de milioane din țările în curs de dezvoltare — ca urmare nemijlocită a menținerii timp de secole a unor întinse zone ale globului sub dominația colonialistă. Paradoxal însă, chiar și în țări din cele mai dezvoltate ale lumii capitaliste acest drept este grav afectat de rînduielile sociale inechitabile.

● **În țările Pieței comune,** numărul neștiutorilor de carte reprezintă **4—6 LA SUTĂ din totalul populației.**

● În anul de învățămînt 1981—1982, **taxele** au depășit în S.U.A. — pe fiecare student — plafonul de **7 000 DOLARI,** iar în unele centre universitare ajung la **10 000 DOLARI.**

● **Tinerii proveniți din familii muncitorești** reprezintă în țările capitaliste doar **10—14 LA SUTĂ** din numărul studenților.

Dreptul emigranților... la o viață tragică

În campania propagandistică pe tema drepturilor omului, apologeții democrației capitaliste fac multă zarvă în ce privește dreptul... de emigrare. Despre dreptul la o viață tragică al emigrantului vorbesc de la sine datele de mai jos :

● **13 MILIOANE de oameni cutreieră orașele Europei occidentale în căutare de lucru.**

● În R.F.G., **80 LA SUTĂ din străinii în vîrstă de 18—24 de ani nu au de lucru ;** în aceeași țară, din cei **1,3 MILIOANE** de copii străini, **doar jumătate frecventează școli publice.**

● În schimb, potrivit datelor furnizate de instituții internaționale, într-un singur deceniu, **S.U.A., Canada și Marea Britanie au obținut un beneficiu de 4 400 MILIARDE DOLARI** de pe urma mîinii de lucru calificate provenind din țările în curs de dezvoltare.

...Și cum sînt garantate drepturile politice

Imaginea de mai sus, surprinsă în timpul unei demonstrații a oamenilor muncii din Amsterdam, este tipică pentru „răspunsul" dat în țările occidentale revendicărilor populare

Egalitatea și... cetățenii de „categoria a doua"

În primul articol al Declarației universale a drepturilor omului se subliniază că „toate ființele umane sînt de la naștere libere și egale în demnitate și în drepturi", indiferent de rasă, sex, limbă și religie. Cum stau lucrurile în lumea capitalului o ilustrează următoarele cifre :

● Deși le revin **două treimi din totalitatea orelor de muncă prestate, femeile nu obțin decît a zecea parte din venituri.**

● În majoritatea țărilor capitaliste, **remunerația femeilor reprezintă în medie 50—80 la sută din cea a bărbaților** — la un volum de muncă și funcții egale.

● În Marea Britanie, **șomajul feminin a crescut în ultimii ani de aproape patru ori față de cel în rîndul bărbaților.**

● **Peste 50 LA SUTĂ din numărul șomerilor americani sînt din rîndul populației de culoare,** care reprezintă doar **10 LA SUTĂ** din totalul locuitorilor.

Cronica zilei

Vineri s-au încheiat la București lucrările colocviului internațional intitulat „Arta contemporană din sud-estul Europei și originile sale", manifestare organizată de Asociația internațională de studii sud-est europene și Asociația internațională a criticilor de artă, cu sprijinul UNESCO.

Specialiști în istoria artelor și civilizațiilor, esteticieni, critici de artă și etnografi din opt țări europene au abordat, cu această ocazie, probleme privind evoluția manifestărilor artistice în sud-estul continentului european, rolul artei și al artiștilor ca element de apropiere a popoarelor, de promovare a păcii și înțelegerii în lume.

★

La Academia de științe sociale și politice a avut loc vineri dezbaterea științifică cu tema „Curente și tendințe în științele contemporane ale educației". Au participat membri ai academiei, cercetători științifici, cadre didactice din învățămîntul superior și liceal, activiști din domeniul învățămîntului și culturii.

Au fost subliniate rezultatele cercetărilor teoretice și aplicative românești în domeniul educației, precum și marile realizări obținute de partidul și statul nostru în dezvoltarea și perfecționarea continuă a sistemului educației socialiste, în pregătirea și formarea cadrelor necesare tuturor domeniilor de activitate, în educarea și formarea tinerei generații în spiritul concepției consecvent științifice despre lume și viață — materialismul dialectic și istoric.

★

Corul de tineret din Oulainen — Finlanda, aflat în turneu în țara noastră, a prezentat, vineri seara, un concert în sala casei de cultură a Institutului român pentru relațiile culturale cu străinătatea din Capitală.

La concert au luat parte reprezentanți ai Consiliului Culturii și Educației Socialiste, Ministerului Afacerilor Externe, Biroului de turism pentru tineret, un numeros public.

Au fost prezenți Olli Bergman, ambasadorul Finlandei la București, și membri ai ambasadei, precum și șefi de misiuni diplomatice acreditați în țara noastră și membri ai corpului diplomatic.

★

Vineri, la Institutul de cercetare și producție pentru creșterea ovinelor și caprinelor Palas — Constanța au început lucrările simpozionului național cu tema „Metode și tehnologii moderne în exploatarea ovinelor", manifestare științifică, cu caracter aplicativ organizată de Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare, Academia de științe agricole și silvice, în colaborare cu organele agricole locale.

La lucrările simpozionului participă cadre didactice universitare, cercetători din cadrul stațiunilor de profil, lucrători ai unităților de creștere și producție a ovinelor, reprezentanți ai direcțiilor agricole județene și ai sectorului sanitar-veterinar.

(Agerpres)

★

Vineri, la Institutul de cercetare și producție pentru creșterea ovinelor și caprinelor Palas — Constanța au început lucrările simpozionului național cu tema „Metode și tehnologii moderne în exploatarea ovinelor", manifestare științifică, cu caracter aplicativ organizată de Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare, Academia de științe agricole și silvice, în colaborare cu organele agricole locale.

La lucrările simpozionului participă cadre didactice universitare, cercetători din cadrul stațiunilor de profil, lucrători ai unităților de creștere și producție a ovinelor, reprezentanți ai direcțiilor agricole județene și ai sectorului sanitar-veterinar.

(Agerpres)

SPORT SPORT SPORT SPORT SPORT SPORT

FOTBAL

PROGRAMUL SELECȚIONATEI ROMÂNIEI ÎN PRELIMINARIILE OLIMPICE

AMSTERDAM 10 (Agerpres). — Reprezentanții federațiilor de fotbal din România, Iugoslavia, Italia, Olanda și Liechtenstein, componente ale grupei C europene a preliminarilor turneului olimpic, s-au întîlnit la Amsterdam pentru a stabili programul meciurilor, în urma cărora va fi cunoscută una dintre formațiile participante la J.O. de la Los Angeles, din 1984. În această grupă vor fi prezente 4 echipe, Olanda și Liechtenstein urmînd să susțină o dublă partidă de baraj, pînă la sfîrșitul lunii martie 1983.

Iată programul complet al întîlnirilor : 30 martie 1983 : Iugoslavia — **România ;** 27 aprilie 1983 : **România** — Olanda sau Liechtenstein ; 8 iunie 1983 : Iugoslavia — Italia ; 5 octombrie 1983 : Olanda sau Liechtenstein — **România ;** 26 octombrie 1983 : **România** — Italia ; 9 noiembrie 1983 : Italia — Iugoslavia ; 17 decembrie 1983 : Iugoslavia — Olanda sau Liechtenstein ; 27 ianuarie 1984 : Italia — Olanda sau Liechtenstein ; 2 martie 1984 : Italia — **România ;** 4 aprilie 1984 : Olanda sau Liechtenstein — Iugoslavia ; 18 aprilie 1984 : **România** — Iugoslavia ; 21 aprilie 1984 : Olanda sau Liechtenstein — Italia.

După cum se știe, la turneul final al J.O. de la Los Angeles vor participa 16 echipe.

În sferturile de finală ale „Cupei U.E.F.A."

Universitatea Craiova — F.C. Kaiserslautern

ZURICH 10 (Agerpres). — La Zürich a avut loc vineri tragerea la sorți a cupelor europene la fotbal. **Reprezentanta fotbalului românesc în sferturile de finală ale „Cupei U.E.F.A.", Universitatea Craiova, va juca în compania formației vest-germane F.C. Kaiserslautern,** meciul tur disputîndu-se în R.F. Germania, iar returul — la Craiova (2 și, respectiv, 16 martie 1983).

Iată celelalte meciuri stabilite de tragerea la sorți : **„Cupa U.E.F.A." :** Bohemians Praga — Dundee United ; A.S. Roma — Benfica Lisabona ; F.C. Valencia — Anderlecht Bruxelles ; **„Cupa cupelor" ;** Paris St. Germain — Waterschei (Belgia) ; Austria Viena — C.F. Barcelona ; Internazionale Milano — Real Madrid ; Bayern München — Aberdeen (Scoția) ; **„Cupa campionilor europeni" :** Widzew Lodz — F.C. Liverpool ; Aston Villa — Juventus Torino ; Dinamo Kiev — S.V. Hamburg ; Sporting Lisabona — Real San Sebastian (Spania).

Simpozion pe teme de medicină sportivă

Joi și vineri au avut loc în Capitală lucrările simpozionului științific pe teme de medicină sportivă. La lucrări au participat specialiști din țară și străinătate.

Au fost prezentate și dezbătute comunicări privind : Aspecte limită în sportul de performanță ; Recuperarea în sindromul de suprasolicitare la sportivi ; Pregătirea biologică de concurs și refacerea după efort. De asemenea, specialiștii au făcut un schimb de opinii referitoare la volumul „Biologia sportului de performanță", elaborat de Centrul de medicină sportivă.

În cîteva rînduri

● În meci retur contînd pentru „Cupa cupelor" la handbal masculin, astăzi la Palatul sporturilor din Capitală va avea loc meciul retur dintre echipa **Dinamo București** și formația olandeză **Bondsspaarbank de Gazellen Doetinchen.** În primul joc, handbaliștii români au cîștigat cu scorul de 27—24. Jocul va începe la ora 18.

● Astăzi, pe stadionul Steaua din Capitală, se va desfășura finala competiției de fotbal dotată cu „Cupa a 35-a aniversare a Republicii", între echipele **Steaua** și **Chimia Rm. Vîlcea.** Întîlnirea începe la ora 14.

● Aseară, la Kecskemet, în campionatul mondial feminin de handbal (locurile 7—12), echipa României a întrecut cu 35—14 (16—7) selecționata Congo.

Primit cu cel mai viu interes și elogioase aprecieri în cercurile științifice, la Roma a apărut volumul:

ELENA CEAUȘESCU: „Noi cercetări în domeniul compușilor macromoleculari"

„O lucrare de înaltă valoare teoretică și practică a unei eminente personalități a vieții științifice internaționale"

ROMA 10 (Agerpres) — In Italia a apărut un nou volum din opera științifică a tovarășei academician doctor inginer Elena Ceaușescu — lucrarea intitulată **NOI CERCETĂRI IN DOMENIUL COMPUȘILOR MACROMOLECULARI,** publicată, in traducere italiană, de casa editorială „Edimez" din Roma.

Evenimentul editorial ilustrează viul interes manifestat peste hotare pentru opera tovarășei academician doctor inginer Elena Ceaușescu, savant de prestigiu mondial, inalta apreciere dată activității remarcabile a tovarășei Elena Ceaușescu in domeniul științei și, implicit, al dezvoltării. Apărută în condiții grafice deosebite, lucrarea este însoțită de portretul tovarășei Elena Ceaușescu.

In prefața semnată de GIUSEPPE MONTALENTI, **președintele Academiei Naționale dei Lincei,** se relevă :

„Sînt deosebit de onorat pentru posibilitatea ce mi-a fost oferită de a adresa un călduros bun venit, în literatura italiană de specialitate, unei noi și trainice opere științifice a academicianului doctor inginer Elena Ceaușescu, om de știință eminent și de amplă recunoaștere internațională, personalitate științifică și politică importantă a țării prietene, România, care este una dintre rudele noastre latine.

In prezentarea ediției italiene a cărții academicianului Elena Ceaușescu intitulată **«CERCETĂRI ÎN DOMENIUL SINTEZEI ȘI CARACTERIZĂRII COMPUȘILOR MACROMOLECULARI»** (Editura Sugar, 1980), prof. Antonio Carrelli scria : «Importanța pe care încă din primii ani ai acestui secol a dobindit-o această ramură a chimiei este mare. O dezvoltare deosebită a înregistrat în Italia, datorită activității lui Giulio Natta și colaboratorilor săi. Punctul important ce trebuie subliniat este că acest studiu, în ambele sale forme, se ocupă de sinteza unor noi molecule și de determinarea structurii lor. S-au obținut produși de un foarte mare interes industrial. Șirul rezultatelor obținute în producția acestor substanțe plastice poate fi foarte lung ; noi ne limităm să spunem că se pot produce macrocorpuri care, de exemplu, pot fi turnate în formă lichidă în recipiente, realizînd astfel corpuri solide de forma voită, se pot obține substanțe cu densitate scăzută și rezistență mare, altele puțin sensibile la atacul chimic, altele care pot rezista la creșteri de temperatură. Această nouă ramură a chimiei a avut un uriaș succes, se poate spune, în toate țările cu o însemnată dezvoltare industrială. Ca efect al dezvoltării substanțelor plastice celor mai variate se poate spune că s-a schimbat aspectul corpurilor care în mod obișnuit ne înconjoară».

Îndeplinind plăcuta sarcină de a prezenta această nouă serie de lucrări ale doamnei Elena Ceaușescu și ale școlii sale, aș putea adăuga prea puțin la cuvintele ilustrului om de știință. Cuvinte pe care am vrut să le reproduc pentru a sublinia importanța teoretică și practică foarte mare a studiilor asupra compușilor macromoleculari.

In schimb, aș vrea să pun accentul pe concepția generală despre cercetarea științifică, relevată cu prilejul Congresului internațional de istorie a științei, ce s-a desfășurat în septembrie 1981 la București. A fost în primul rînd pusă în evidență ideea potrivit căreia cunoașterea științifică este rezultatul contribuției tuturor popoarelor, ea fiind un bun comun de care trebuie să se bucure în mod liber toate națiunile. In același timp, la Simpozionul cu tema **OAMENII DE ȘTIINȚĂ ȘI PACEA,** desfășurat sub înaltul patronaj al președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, au fost analizate marile responsabilități ce revin astăzi științei și slujitorilor ei în asigurarea păcii, libertății și vieții popoarelor. Misiunea fundamentală a științei este de a servi cauza progresului și prosperității popoarelor, a idealurilor păcii și înțelegerii reciproce dintre națiuni. Oamenii de știință trebuie să considere drept o datorie a lor de a face astfel încît cuceririle științei să fie puse în serviciul progresului și bunăstării omenirii, iar nu al războiului și distrugerii.

Însăși Elena Ceaușescu, de la tribuna congresului, a rostit un vibrant mesaj în numele rațiunii și păcii :

Oamenii de știință, «conștienți de marile răspunderi ce le revin, trebuie să spună un NU hotărît rachetelor nucleare, noilor bombe cu neutroni, să militeze ferm ca rezultatele muncii lor să fie puse exclusiv în slujba vieții, a progresului și bunăstării popoarelor. Pe deasupra oricăror deosebiri de convingeri politice, filozofice, religioase, oamenii de știință au înalta îndatorire de a acționa uniți, împreună cu popoarele țărilor lor, cu forțele înaintate de pretutindeni, pentru a se pune capăt înarmărilor, pentru făurirea unei lumi fără arme și fără războaie».

Animat de aceste sentimente, am plăcerea și onoarea să prezint publicului italian această nouă serie de importante lucrări asupra compușilor macromoleculari, care demonstrează intensa activitate de cercetare științifică a academicianului Elena Ceaușescu și a colaboratorilor săi".

In nota editorului, semnată de GOFFREDO BROGLIO, se arată, între altele :

„După cum se știe, în 1980 un alt eveniment editorial a completat în conștiința cititorilor noștri o amplă imagine asupra importantei activități de cercetare și inginerie chimică ce se desfășoară în România. Mă refer la publicarea, sub îngrijirea Editurii Sugar din Milano, a volumului «Cercetări în domeniul sintezei și caracterizării compușilor macromoleculari». Concomitent cu amploarea și profunzimea investigațiilor științifice, specialiștii au putut aprecia cu acest prilej legăturile firești și rodnice, stabilite prin intermediul Institutului central de chimie, creat și condus de academicianul Elena Ceaușescu, între activitatea de cercetare și cea practică, între cercetarea fundamentală și cea aplicativă, între rezultatele muncii în cadrul laboratoarelor, catedrelor universitare și producția efectivă a industriei chimice, ramură de bază a economiei țării prietene, cu una dintre ponderile cele mai importante în formarea venitului său național. Această unitate între cultură și activitatea tehnico-științifică creatoare, între dezvoltarea economică și aspirațiile societății spre valori superioare de civilizație, ce caracterizează întreaga politică științifică și culturală a României, dă o expresie originală voinței constante de independență pe multiple planuri a românilor, înțeleasă ca o condiție indispensabilă pentru participarea lor deplină la diviziunea internațională a muncii și la un echitabil schimb mondial de valori.

Prin orientarea tematică, selectarea subiectelor și înalta contribuție la soluționarea, pînă la finalitățile practice, a problemelor propuse, scrierile reunite în prezentul volum confirmă constanța acestor orientări demne de toată atenția și considerația noastră. Cartea reunește, într-o logică de sine stătătoare, rezultate științifice noi, deosebit de relevante, obținute în anii 1976—1981, unele lucrări bucurîndu-se de pe acum de recunoașterea unor prestigioase congrese sau consfătuiri internaționale de specialitate. Totodată, volumul se înscrie organic în seria operelor precedente, aducînd noi contribuții la înțelegerea structurii și proprietăților compușilor macromoleculari, în general, și elastomerilor, în special, creînd noi deschideri spre tehnologia de producție a acestor substanțe de mare utilitate practică și valoare economică.

Tentativele de lărgire a inventarului unor materii prime prin introducerea în circuitul economic a unora mai accesibile și mai puțin costisitoare, simplificarea tehnologiilor, perfecționarea lor în sensul reducerii consumurilor specifice de materiale și energie, al creșterii stabilității în ce privește calitatea produselor sînt coordonate urmărite consecvent în scrierile cuprinse în volum și care merită să fie evidențiate și apreciate. Esențială pentru utilizarea acestor orientări este recunoașterea faptului că drumul spre realizare, la scara producției de masă, a unor polimeri cu proprietăți deosebite, predeterminate, stabile, este legat de o profundă cunoaștere a structurii lor, a corelațiilor sistematice dintre structură și proprietăți, ceea ce pune într-o reală lumină importanța stăpînirii tehnicilor de caracterizare adecvată a polimerilor".

După ce prezintă pe larg conținutul volumului, Goffredo Broglio relevă :

„Cele șase capitole ale cărții cuprind un important program de idei științifice și tehnologice, argumentate convingător cu ajutorul unor lucrări concrete, pertinente, de o înaltă valoare.

Cititorului familiarizat cu scrierile anterioare ale academicianului doctor inginer Elena Ceaușescu, lectura analitică a acestui volum îi va oferi ocazia unui nou și substanțial cîștig de cunoștințe. Cei care vor lua pentru prima dată contact cu realizările chimiei românești în acest domeniu se vor simți, fără îndoială, tentați să cerceteze îndeaproape volumul care a precedat aceste NOI CERCETĂRI IN DOMENIUL COMPUȘILOR MACROMOLECULARI. La aceste premise favorabile nu pot decît să adaug urarea mea cordială ca noua și importanta contribuție a doamnei Elena Ceaușescu la mereu mai buna cunoaștere și colaborare între oamenii de știință italieni și români, animată atît de tradiție, cît și de eforturile admirabile ale conducerilor celor două țări, să se bucure de succesul pe care îl merită".

Schimb de mesaje prietenești între președintele Nicolae Ceaușescu și conducătorii de stat și de guvern ai Greciei

ATENA 10 (Agerpres). — La Atena a avut loc un schimb de mesaje prietenești între președintele Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și președintele Republicii Elene, Constantin Karamanlis.

Din partea tovarășului Nicolae Ceaușescu au fost transmise președintelui Constantin Karamanlis calde urări de sănătate și fericire personală, de pace și prosperitate poporului elen prieten. S-a exprimat dorința României de continuare și dezvoltare a bunelor relații tradiționale dintre cele două țări pe baza înțelegerilor și documentelor convenite cu ocazia vizitei președintelui Nicolae Ceaușescu și a tovarășei Elena Ceaușescu la Atena, în luna mai a.c.

Mulțumind pentru acest mesaj, președintele elen a rugat să se transmită președintelui Nicolae Ceaușescu sentimentele sale de caldă prietenie și deosebită stimă, cele mai sincere urări de sănătate și fericire, pace și bunăstare poporului român prieten. Președintele Karamanlis a evocat în termeni elogioși contribuția deosebită a președintelui Nicolae Ceaușescu la dezvoltarea și diversificarea relațiilor româno-elene, la promovarea unei noi politici de înțelegere, bună vecinătate și cooperare bi și multilaterală în Balcani, de pace și securitate în Europa și în întreaga lume.

Președintele Constantin Karamanlis și-a exprimat dorința de a continua cu președintele Nicolae Ceaușescu dialogul început cu mulți ani în urmă, pentru creșterea contribuției celor două țări la soluționarea marilor probleme cu care se confruntă omenirea.

Un mesaj similar a fost transmis din partea președintelui Nicolae Ceaușescu premierului Andreas Papandreu.

Mulțumind, premierul elen a rugat să se transmită președintelui Nicolae Ceaușescu sentimentele sale de aleasă stimă și prietenie, întreaga sa admirație față de politica pe care conducătorul României socialiste, personalitate marcantă a vieții internaționale, o desfășoară pentru continuarea și dezvoltarea bunelor relații româno-elene, pentru statornicirea unui climat de pace și bună vecinătate în Balcani și înlăturarea armelor nucleare din această regiune, pentru dezarmare și securitate în Europa și în întreaga lume.

Premierul Andreas Papandreu a exprimat calde mulțumiri pentru ospitalitatea de care s-a bucurat recent la București și a scos în evidență dialogul deosebit de fructuos pe care l-a avut cu președintele Nicolae Ceaușescu, subliniind, totodată, hotărîrea guvernului elen de a pune în aplicare toate prevederile documentelor și înțelegerilor convenite.

Schimbul de mesaje a fost prilejuit de primirile, în vizită de rămas bun, de către conducătorii eleni a ambasadorului României, Ion Brad, la încheierea misiunii sale în Grecia.

Convorbiri româno-sovietice în domeniul tehnico-științific

MOSCOVA 10 — Trimisul Agerpres, I. Dumitrașcu, transmite : G. I. Marciuk, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., președintele Comitetului de Stat pentru Știință și Tehnică, a primit pe V. Ciocionică, vicepreședinte al Consiliului Național pentru Știință și Tehnologie, președintele părții române în subcomisia permanentă de colaborare tehnico-științifică.

G. I. Marciuk a rugat să se transmită tovarășei academician doctor inginer Elena Ceaușescu, conducerii C.N.Ș.T. un salut cordial, împreună cu cele mai bune urări de noi și importante succese în activitatea oamenilor de știință români.

In timpul convorbirii au fost subliniate bunele relații de colaborare care există între C.N.Ș.T. din România și C.S.Ș.T. din U.R.S.S., precum și contribuția pe care această cooperare o aduce la dezvoltarea economiilor naționale ale celor două țări.

★

In perioada 6—10 decembrie a avut loc la Moscova cea de-a 33-a sesiune a subcomisiei permanente de colaborare tehnico-științifică a Comisiei interguvernamentale româno-sovietice de colaborare economică și tehnico-științifică. Au fost examinate probleme privind stadiul actual și modul de desfășurare a colaborării tehnico-științifice de la ultima sesiune a subcomisiei și au fost stabilite măsuri și acțiuni pentru dezvoltarea și creșterea eficienței cooperării tehnico-științifice, pe baza programului de colaborare și cooperare științifică și tehnologică dintre România și U.R.S.S. pe perioada 1981—1985.

Sesiunea Comisiei mixte guvernamentale de colaborare economică româno — vest-germană

BONN 10 (Agerpres). — La Bonn au avut loc lucrările celei de-a X-a sesiuni a Comisiei mixte guvernamentale de colaborare economică, industrială și tehnică între Republica Socialistă România și R. F. Germania. Delegația română a fost condusă de Alexandru Roșu, ministru secretar de stat la Ministerul Comerțului Exterior și Cooperării Economice Internaționale, iar cea vest-germană de Martin Grucner, secretar de stat parlamentar la Ministerul Federal al Economiei.

In cadrul lucrărilor s-a examinat stadiul actual al relațiilor economice dintre cele două țări și s-au stabilit măsuri pentru dezvoltarea în continuare și diversificarea schimburilor comerciale și a cooperării economice bilaterale și pe terțe piețe. La încheierea lucrărilor, șefii celor două delegații au semnat un protocol care conține acțiuni concrete de colaborare economică în domenii ca : industria construcțiilor de mașini, electronică-electrotehnică, chimie, industria ușoară. Cu prilejul sesiunii, delegația română a avut întîlniri și convorbiri cu conducerile unor firme vest-germane.

La lucrările sesiunii a participat ambasadorul României la Bonn, Ion Rîmbu.

Dezarmarea — cerință vitală a contemporaneității

Guvernul japonez refuză sporirea cheltuielilor militare

TOKIO 10 (Agerpres) — Guvernul japonez nu va aloca mai mult de 1 la sută din produsul național brut al țării pentru cheltuielile de apărare, în pofida presiunilor exercitate de oficialități ale S.U.A., a declarat premierul Yasuhiro Nakasone, în cadrul unei sesiuni a Camerei Reprezentanților, informează agenția Kyodo. Răspunzînd unor întrebări puse de deputați, premierul nipon a afirmat, de asemenea, că va adopta măsurile necesare în vederea creării unei capacități de apărare, ținînd cont de prevederile Constituției, de politica vizînd înarmarea numai în scopuri de apărare și de principiile antinucleare ale guvernului.

Acumularea de armament subminează grav drepturile fundamentale ale omului

NAȚIUNILE UNITE. — Cu prilejul „Zilei drepturilor omului", care este marcată în fiecare an la 10 decembrie, secretarul general al Națiunilor Unite, Javier Perez de Cuellar, a dat publicității un mesaj în care se subliniază că, **în actuala situație internațională, caracterizată printr-o nesăbuită cursă a înarmărilor, prin încordare între națiuni și persistența inechității economice, se creează un climat de insecuritate, ce subminează și mai mult drepturile omului.**

In mesajul difuzat cu același prilej de președintele Adunării Generale a O.N.U., Imre Hollai, se evidențiază că **în epoca armelor de distrugere în masă, dreptul la viață al omului, și implicit al întregii omeniri, este amenințat.** De aceea este imperios necesar să se acționeze pentru dezarmare și pentru scoaterea în afara legii a armelor de distrugere în masă.

Pentru o Europă fără arme nucleare

ATENA. — In capitala Greciei și-a început lucrările Conferința internațională cu privire la crearea de zone denuclearizate în Europa, organizată de Mișcarea pentru independență națională, pace internațională și dezarmare din Grecia, împreună cu Centrul de coordonare și comunicare în problemele păcii internaționale de la Haga. La lucrări participă delegații ale mișcărilor pentru pace din țări balcanice și țări din Europa occidentală, delegați și observatori din alte state europene și mediteraneene, reprezentanți ai unor partide politice și diverse personalități străine. Din România participă un reprezentant al Comitetului național pentru apărarea păcii.

Lucrările Consiliului ministerial al N.A.T.O.

Hotărîri care contravin intereselor popoarelor

BRUXELLES 10 (Agerpres). — La Bruxelles s-au încheiat lucrările sesiunii de toamnă a Consiliului ministerial al N.A.T.O. Comunicatul final reafirmă vechea politică a acestui bloc militar, punînd accentul pe sporirea potențialului său militar. Ignorînd apelurile participanților la marile demonstrații de protest desfășurate pe continentul european, participanții au confirmat hotărîrea de amplasare în Europa occidentală a celor 572 de rachete americane cu rază medie de acțiune începînd din decembrie 1983, dacă pînă la această dată nu se înregistrează rezultate pozitive în cadrul tratativelor sovieto-americane în curs privind reducerea armamentelor strategice.

SĂRBĂTOAREA NAȚIONALĂ A REPUBLICII VOLTA SUPERIOARĂ

Excelenței Sale
Domnul JEAN-BAPTISTE OUEDRAOGO
Președintele Consiliului de Salvare a Poporului,
Șef al statului Republica Volta Superioară

OUAGADOUGOU

Cu ocazia Zilei naționale a Republicii Volta Superioară, vă adresez calde felicitări și cele mai bune urări de sănătate și fericire personală, de prosperitate și progres poporului voltez prieten.

NICOLAE CEAUȘESCU
Președintele
Republicii Socialiste România

Poporul Voltei Superioare aniversează la 11 noiembrie împlinirea a 24 de ani de la proclamarea republicii, act care, împreună cu dobindirea deplină a independenței, doi ani mai tirziu, a marcat începutul unor prefaceri innoitoare.

Așezată în inima Africii occidentale, deci fără ieșire la mare, Republica Volta Superioară are o suprafață de 274 200 kmp și o populație de 6 550 000 locuitori, care se ocupă în proporție de 90 la sută cu agricultura. Subsolul său cuprinde zăcăminte de cupru, mangan, aur, fosfați, bauxită ș.a.

In perioada care a trecut de la apariția republicii, poporul voltez a depus eforturi susținute pentru a deveni pe deplin stăpîn pe destinele sale, pentru a lichida urmările trecutului de dominație colonială și a valorifica în folosul propriu resursele naționale. O atenție deosebită a fost acordată dezvoltării agriculturii : de-a lungul fluviului Volta, unde este concentrată majoritatea populației, se lucrează intens la construirea unor baraje și la extinderea canalelor de irigație pentru a se putea astfel limita și chiar elimina efectele secetelor periodice din zona Sahelului, din care Volta Superioară face parte alături de alte state africane. S-au intensificat, de asemenea, prospecțiunile geologice, care au dus la descoperirea unor importante zăcăminte de aur și mangan. Așa cum au declarat noile autorități instalate în noiembrie a.c., guvernul de la Ouagadougou își propune să acorde o atenție deosebită promovării dezvoltării economice, sociale și culturale pentru a grăbi mersul înainte al poporului voltez.

In spiritul politicii sale de solidaritate cu tinerele state care au pășit pe calea dezvoltării de sine stătătoare, țara noastră întreține relații de prietenie și colaborare cu Republica Volta Superioară. Acordurile și înțelegerile convenite în ultimii ani au creat un cadru propice extinderii conlucrării româno-voltezе, în interesul ambelor țări și popoare, al păcii și înțelegerii internaționale.

Sînt necesare noi eforturi pentru încheierea cu succes a reuniunii de la Madrid

Intervenția șefului delegației române

MADRID 10 (Agerpres). — Corespondență de la Radu Adrian : In ședința plenară de vineri dimineața a reuniunii general-europene de la Madrid a luat cuvîntul șeful delegației române, ambasadorul Vasile Șandru.

Ne aflăm deja în a cincea săptămînă a actualei etape a reuniunii de la Madrid — a spus vorbitorul — și trebuie să constatăm, spre regretul nostru, că nu am reușit să înregistrăm rezultate concrete pe calea realizării scopului pe care ni l-am fixat. Este adevărat că pînă la această dată au fost trecute în revistă problemele pe care reuniunea le mai are de rezolvat. S-au examinat propunerile țărilor neutre și nealiniate, în care există posibilități reale imediate de acord. A fost vizibil, de asemenea, că în unele domenii consensul poate fi realizat, dar că mai sînt necesare căutări și eforturi. In sfîrșit, a fost posibil să se realizeze o imagine clară asupra problemelor în care, la această reuniune, nu este posibil să se ajungă la înțelegeri. Toate acestea constituie o etapă necesară de clarificare pentru ca lucrările reuniunii de la Madrid să se poată încheia cît mai repede cu un document final substanțial și echilibrat.

In continuare, reprezentantul țării noastre a subliniat : Acum a sosit momentul să se treacă nemijlocit la redactarea părților neconvenite din documentul final, începîndu-se, firește, cu acele părți în care s-a constatat că există posibilități imediate de acord. In ce o privește, delegația României adresează tuturor delegațiilor participante chemarea să facă acest prim pas cu convingerea că, dacă vom acționa cu voința necesară, rezultatele pozitive nu vor întîrzia să apară. In același timp, se poate trece la căutarea de soluții pentru problemele mai dificile care au rămas de rezolvat.

După ce a relevat că este în interesul depășirii hotărîte a situației în care se află reuniunea, să se renunțe la expunerea repetată a unor puncte de vedere asupra acelor chestiuni în care punctele de plecare și criteriile de judecată sînt diferite, vorbitorul a arătat : In numele intereselor comune ale popoarelor noastre, reuniunea de la Madrid trebuie să reușească. Contrariul nu ar găsi nici un fel de justificare în fața opiniei publice din țările noastre și de pe alte continente, în fața istoriei.

R. P. CHINEZĂ : Încheierea sesiunii Adunării Naționale a Reprezentanților Populari

BEIJING 10 (Agerpres) — La Beijing au luat sfîrșit vineri lucrările sesiunii Adunării Naționale a Reprezentanților Populari a R.P. Chineze, anunță agenția China Nouă. A fost adoptată o rezoluție de aprobare a celui de-al șaselea plan cincinal de dezvoltare economică și socială națională și a planului pe 1983. Au fost adoptate, de asemenea, raportul privind îndeplinirea bugetului de stat pe 1982 și bugetul de stat pe 1983.

După cum s-a anunțat, în cursul actualei sesiuni a fost adoptată noua Constituție a R.P. Chineze.

MARGINALII

ÎNARMĂRILE — cel mai nesățios „devorator"

„Superman" ? Depășit ! „Spiderman", simpaticul om-păianjen ? Un fleac ! Întreaga Americă urmărește acum cu sufletul la gură aventurile unui alt erou, „Pac-man". Nume hibrid nipon-american : „paku" în limba japoneză înseamnă „a mînca", „a devora" și, ca atare, „Pac-man" s-ar putea traduce prin „devoratorul". Dar cine este, în fond, acest devorator ? Este vorba de „personajul" central al unui joc electronic, un fel de sferă de culoare gălbuie, care, privită mai atent, aduce cu o gură deschisă ce înghite nesățioasă tot ceea ce îi stă în cale — bile sau „mingi" de diferite culori, în continuă mișcare. Cîștigător iese jucătorul care reușește să satisfacă în cît mai mare măsură pofta de căpătîn a lui „Pac-man".

Jocul pasionează milioane de americani și s-a transformat într-o adevărată psihoză : săptămînalul „Time" i-a consacrat recent cîteva pagini, faimoșii creatori de desene animate Hanna și Barbera, autorii năstrușnicelor „Aventuri din epoca de piatră", l-au făcut eroul unui extrem de popular serial TV ; în același timp, proliferează o adevărată industrie care produce tot ce vrei și ce nu vrei, de la tricouri și batiste pînă la ceasuri, cești de cafea sau cărți de joc — avînd invariabil imprimată ca emblemă gura larg deschisă a lui „Pac-man".

Să fie oare un inconștient fenomen de „transfer" psihic, ca să folosim un termen deosebit de îndrăgit de adepții lui Freud, atît de numeroși peste ocean ? Pentru că în America — dar nu numai acolo ! — există în realitate un nesățios devorator, care, cu o repeziciune ce l-ar face să se înălbenească și mai mult (de invidie !) pe „Pac-man", înghite totul : uriașe sume bănești (600 miliarde dolari, pe plan mondial, în anul ce se încheie), cantități extrem de mari de materii prime din cele mai rare și mai prețioase (11 la sută din producția mondială de cupru, 8 la sută din cea de plumb, 6 la sută din cea de aluminiu, nichel, zinc și argint), oceane de carburanți (de două ori întreaga producție anuală a Africii), ca să nu mai vorbim de materia primă cea mai scumpă și mai rară — inteligența umană (peste trei milioane de ingineri și oameni de știință). Da ! Este vorba despre cheltuielile de înarmare, care, aflate într-o continuă escaladare, „devorează" literalmente totul.

Numai că urmările nu sînt atît de inofensive ca acelea ale unui joc electronic. Pentru că aceasta înseamnă — dacă ar fi să ne limităm, ca exemplu elocvent, la cazul unei singure țări, S.U.A. — un deficit bugetar pe care o sursă atît de autorizată ca însăși Casa Albă l-a descris ca fiind „de proporții monstruoase" (150 miliarde de dolari) ; înseamnă un motor ce „alimentează" continuu inflația și recesiunea economică, cu efecte din cele mai grele asupra cetățeanului de rînd ; înseamnă „devorarea", în sensul cel mai propriu al cuvîntului, a milioane și milioane de slujbe, numărul șomerilor — peste 12 milioane — fiind astăzi cel mai ridicat din întreaga istorie postbelică a Americii.

Și atunci de ce să nu caute o compensație, o defulare cetățeanul de rînd, care are de suportat toate consecințele acestui nemaipomenit apetit, închipuind, la rîndul lui, ca să facă haz de necaz, un imaginar „devorator" ? Într-o variantă a jocului, „Pac-man" este confruntat cu adversari care nu se mai lasă însă devorați, ba, dimpotrivă, se întorc împotriva lui și încep să-l fugărească : dacă-l ajung din urmă, „căpcăunul galben" se dezumflă ca o mingie de cauciuc, emițînd un jalnic fîșîit electronic. Prilej de îndreptățită reflecție : oare nu s-ar putea imagina o treabă asemănătoare și în viața de zi cu zi, printr-un „transfer" invers, de data aceasta de la imaginar la realitate ? Adică nu s-ar putea trece la o dezescaladare a cheltuielilor militare ? Ar fi de ajuns, în fond, voința (sau bunăvoința) celor în drept. Într-un asemenea „joc" nimeni, absolut nimeni nu ar pierde — toți ar avea de cîștigat.

R. CĂPLESCU

AGENȚIILE DE PRESĂ — *pe scurt*

O ȘEDINȚĂ JUBILIARĂ A ACADEMIEI DE ȘTIINȚE A U.R.S.S., consacrată celei de-a 60-a aniversări a creării U.R.S.S., a avut loc la Moscova. Au participat ca invitați membri ai conducerilor academiilor de științe din țări socialiste. Delegația română, formată din Mihnea Gheorghiu, Șerban Țițeica și George Ciucu, a fost primită de A. P. Aleksandrov, președintele Academiei de Științe a U.R.S.S.

ÎNTÎLNIRE. Nicolae Gavrilescu, ministrul turismului al României, a avut o întîlnire cu Enrique Baron, ministrul transporturilor, turismului și comunicațiilor din Spania. De ambele părți s-a exprimat dorința de a lărgi și diversifica relațiile turistice româno-spaniole.

ADUNAREA GENERALĂ A O.N.U. a trecut la examinarea proiectului de rezoluție adoptat de Comitetul pentru probleme sociale, umanitare și culturale prin care se condamnă ideologiile și practicile naziste, fasciste și neofasciste.

O DELEGAȚIE A SECTORULUI 1 AL CAPITALEI, condusă de Gheorghe Dumitru, președintele Comitetului Executiv al Consiliului popular al sectorului 1, a efectuat o vizită în Maroc. Cu acest prilej, la Casablanca s-a efectuat un schimb de experiență privind activitatea și preocupările edilitare.

PRIMA ÎNTÎLNIRE A SCRIITORILOR DIN ȚĂRILE MEDITERANEENE s-a desfășurat la Valencia (Spania). Au fost dezbătute teme privind literatura și realitatea din țările mediteraneene, tradițiile culturale în literaturile mediteraneene și altele. Din România a participat, în calitate de invitat, poetul Marin Sorescu.

OMAGIU LUI VASILE PARVAN. Sub auspiciile Asociației de prietenie sovieto-române, la Institutul de slavistică și balcanistică al Academiei de științe a U.R.S.S. a fost organizată o adunare omagială consacrată centenarului marelui savant, istoric și filozof român Vasile Pârvan.

INIMA ARTIFICIALĂ. Barney Clark, pacientul căruia i-a fost implantată o inimă artificială, a intrat în a doua săptămînă a existenței sale cu acest mecanism salvator în piept. Un purtător de cuvînt al spitalului din Salt Lake City (statul american Utah) a precizat că organismul lui Clark reacționează pozitiv la tratamentul prescris pentru corectarea dezechilibrului metabolic, considerat cauză a crizei de spasme de care a suferit marțea trecută. Medicii rămîn însă prudenți.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA : Cod 71 341. București Piața Scînteii nr. 1. Tel. 17 60 10, 17 60 20. Abonamentele se fac la oficiile poștale și difuzorii din întreprinderi și instituții. În străinătate, abonamentele se fac prin ILEXIM — departamentul export-import presă. P. O. BOX 136—137 telex : 11 226. București, str. 13 Decembrie nr. 3. Tiparul : Combinatul Poligrafic CASA SCÎNTEII
40 360